89STE JAARGANG NO: 38

VRIJDAG 11 FEBRUARI 1972

Amigoe di Curacao

DAGBLAD VOOR DE NEDERLANDSE ANTILLEN

Hoofdredacteur: Norbert Hendrikse

UITGEVERDRUKKER: N.V. PAULUS DRUKKERIJ, WILLEMSTAD
KANTOOR: CONSCIENTIESTEEG 27-29 TELEFOON: 24360

KLACHTEN NA 17 UUR: TEL.: 24361. GIRO: 440000

„Parlement wél voor onafhankelijkheid van de West"

Van Lier boos over uitlating van premier Biesheuvel

(Van onze Haagse redactie)

DEN HAAG – Mr Van Lier (PvdA), die de Tweede Kamer delegatie heeft geleid die eind vorig jaar een bezoek heeft gebracht aan de West, is boos op premier Biesheuvel, die zich – na zijn bezoek aan president Nixon – gekeerd heeft tegen uitlatingen van de commissie, die in overgrote meerderheid voor zelfstandigheid van de West was.. "De Nederlandse regering heeft zich daarover nog niet uitgesproken; een gemengde Kamerdelegatie is de regering of het parlement nog niet", zo zei Biesheuvel onder meer.

Mr Van Lier beklaagt zich over het feit, dat de premier suggerrert dat ook het parlement niets voor een onafhankelijkheid van de Antillen en Suriname voelt.

Mr Van Lier aan de premier: "Waaruit leidt de minister-president af dat "het Nederlandse parlement" zich niet voor de onafhankelijkheid van Suriname en de Nederlandse Antillen heeft uitgesproken in aanmerking genomen het feit, dat de heren Mommersteeg, Pors, De Goede en ondergetekende, als woordvoerders, respectievelijk van de KVP, DS'70, D'66 en PvdA-fractie (en daarmee een grote meerderheid van de Tweede Kamer) op 18 november 1971 bij de behandeling van de begroting van het kabinet van de vice-minister-president, zich gesteld hebben achter de uitspraak van de parlementaire delegatie dat Suriname en de Nederlandse Antillen naar hun mening binnen redelijk korte tijd onafhankelijk zullen moeten worden, met vervanging van het Koninkrijkstatuut door een gemenebeststatuut? "

De heer Van Lier is van mening, dat de premier de eerlijkheid en de objectiviteit van de genoemde woordvoerders in twijfel trekt en vraagt hierover opheldering. Aan het slot van zijn vragen informeert de heer Van Lier naar de merkwaardige houding van de premier in deze belangrijke zaak en vraagt: "Welke aanleiding had de minister-president om af te wijken van de houding, ingenomen door de vice-minister-president tijdens het Kamerdebat, die nadrukkelijk vermeed zich tegenover het oordeel van de parlementaire delegatie op te stellen? "

Ondanks bezwaar Nederlands episcopaat

Paus wijdt mgr Gijsen persoonlijk in Rome

Utrecht – Paus Paulus VI zal de nieuwbenoemde bisschop van Roermond, mgr J. A. M. Gijsen zondagmorgen 13 februari persoonlijk in Rome wijden. Het Nederlandse episcopaat heeft dinsdag de paus verzocht van dit voornemen af te zien. Paus Paulus heeft laten weten mgr Gijsen te hebben uitgenodigd en ook de aanwezigheid van kardinaal Alfrink op hoge prijs te stellen. De kardinaal zal aan de uitnodiging gevolg geven, zo blijkt uit eçn communique, dat na afloop van de in Den Bosch gehouden bisschoppenconferentie is uitgegeven.

Het communique is donderdagavond verstrekt na een extra vergadering in Den Bosch van het episcopaat. Mgr Gijsen woonde deze vergadering gedeeltelijk bij. De wijding van mgr Gijsen gebeurt tijdens een plechtigheid in de St Pieter die al eerder was vastgesteld, en waarin een aantal curie-functionarissen en priesters uit verschillende delen van de wereld hun bisschopswijding zullen ontvangen. Hiervoor is mgr Gijsen alsnog uitgenodigd, aldus de verklaring van de Nederlandse bischoppen. Het episcopaat heeft aan zijn communique een uitgebreide toelichting toegevoegd.

De benoeming van mgr dr J. Gijsen tot bisschop van Roermond heeft al aanleiding gegeven tot veel protesten. Hij kwam niet op de voordracht voor welke naar Rome is gestuurd, nadat de bevolking van het bisdom uitvoerig was geconsulteerd over de wensen ten aanzien van de nieuwe bisschop. Het was de tweede maal, dat Rome dit deed ten opzichte van een Nederlandse bisschop. Op de dag dat de benoeming van mgr Gijsen officieel werd bekend gemaakt kregen de Nederlandse bisschoppen persoonlijk een brief van de paus, waarin hij de benoeming van mgr Gijsen meedeelde. Daarmee werd het Nederlandse episcopaat voor een feit accompli **gesteld. Toch heeft het episcopaat hem als collega aanvaard.** De Volkskrant schreef bij die gelegenheid in een commentaar: "Niemand hoeft meer bij ons aan te komen met de klacht, dat het Nederlandse episcopaat niet trouw is aan de paus.

Iets over de gedachtengang van de nieuwe bisschop blijkt uit een brochure, welke hij niet zo lang geleden publiceerde en welke een rechtstreekse aanval op de houding van de Nederlandse bisschoppen inhield.

De Amigoe publiceerde hierover in de editie van gisteren.

President Caldera wraakt besluit IOC

CARACAS – President Caldera verklaarde gisteravond voor de Venezolaanse televisie dat hij het besluit van het International Olympisch Comitee wraakt om Venezuela zestig dagen „bedenktijd" te geven inzake het voldoen aan de Olympische reglementen. Het IOC had onder anderen het NOC van Venezuela van beschuldigd dat zij haar onafhankelijkheid had verloren en dat de regering aldaar ook een vinger in de pap zou hebben. President Caldera liet in duidelijke taal horen dat Venezuela zich niet door het IOC laat intimideren. Het was verwonderd over het feit dat het IOC uitgerekend Venezuela uitgekozen heeft als land waar politiek en sport hand in hand samen gaan terwijl socialistische landen en andere staten waar een sterk eenzijdig regime heerst en de sport nauwlettend in het oog houden vrijuit gaan. Hij vroeg zich dan ook af met welk recht het IOC van Venezuela eist dat er een zekere grens (inzake de bemoeienis in het sportleven getrokken dient te worden door de regering) te worden. „Venezuela is door het IOC voor de kar gespannen en moet slagen incasseren welke voor anderen bestemd waren", besloot President Caldera.

Informatiecentra over Antillen in Nederland

WILLEMSTAD. – Er bestaan plannen voor de oprichting van negen informatiecentra over de Nederlandse Antillen in Nederland ten behoeve van de daar verblijvende Antilliaanse studenten en arbeiders en voor de Nederlanders die belangstelling hebben voor de Nederlandse Antillen.

In deze centra welke in de grote steden zullen worden gevestigd worden dag-, week- en maandbladen uit en over de Antillen beschikbaar gesteld evenals alle officiele publicaties van de overheid.

Gevolmachtigde minister S. G. M. Rozendal die dit meedeelde voert vanavond voor de t.v. het woord over het werk van het Antillenhuis in Den Haag. De minister die morgen weer naar Nederland vertrekt na een orientatiereis van bijna drie weken op de Antillen, deelde mee dat met de reorganisatie van het Antillenhuis waarbij zo veel mogelijk jonge **krachten zullen worden ingezet,** wordt doorgegaan.

Stroomvoorziening in Engeland beperkt

LONDEN – Een dag eerder dan men had verwacht, is donderdag op een aantal plaatsen in Engeland de stroomvoorziening beperkt. Het 33 dagen geleden uitgebroken arbeidsconflict in de mijnbouw, dat deze maatregel noodzakelijk maakt, is intussen nog geen stap nader tot een oplossing gekomen.



BRIEVENGAT. – Op de onmisbare muziek van een steelband hebben de leerlingen van de LOM-school te Brievengat vanmorgen heerlijk carnaval gevierd. Verschillende gecostumeerde groepen waren er van de partij. De spookachtige groep met doodskoppen en zwarte maskers toonde – misschien onbewust – aan, wat eigenlijk carnaval is: lachen om de betrekkelijkheid van het leven. Zelfs in zo'n lugubere uitrusting kan men jumpen, en daar gaat het om.

TEHERAN – Reddingsploegen hebben 18 slachtoffers geborgen van het Noordperzische gehucht Sjeklabad, dat door een enorm lawine is getroffen. Er is niet veel hoop op het vinden van overlevenden in het dorpje waar een honderdtal mensen woonden

Barbie in 1951 naar Z.Amerika

Rode Kruis verschafte Gestapochef papieren

GENEVE – Het „internationale comite van het Rode Kruis" (ICRK) in Geneve heeft donderdag meegedeeld, dat de in Bolivia wonende Klaus Haltmann, die dezelfde zou zijn als de voormalige gestapochef in Lyon Klaus Barbie, in 1951 met papieren van het Rode Kruis naar Zuid-Amerika is geemigreerd. **Volgens een woordvoerder van het ICRK bevindt zich in het archief een kopie van Altmanns reisdocument. Na de tweede wereldoorlog heeft het Rode Kruis aan ongeveer 15.000 mensen een dergelijk stuk verstrekt. Dit betrof mensen die naar hun zeggen al hun papieren waren kwijt geraakt.**

Bij het aanvragen van het document had Altmann verklaard in de Roemeense stad Brasov (Kronstadt) te zijn geboren en van beroep monteur te zijn. De aanvrage was destijds in Genua ingediend. Naar de woordvoerder van het ICRK verklaarde, moest het Rode Kruis destijds geheel afgaan op de gegevens die de aanvragers zelf verstrekten.

De pasfoto die zich in het archief van het Rode Kruis in Geneve bevindt, lijkt niet erg op die van de gezochte Gestapochef. Degenen die het portret hebben gezien, zijn van oordeel, dat de man die ruim 20 jaar geleden werd gefotografeerd, niet de **indruk maakt van iemand die op de vlucht is.**

In Muenchen hebben intussen twee Franse militaire rechtskundigen van de Westduitse procureur-generaal Manfred Ludolf oude en nieuwe documenten gekregen betreffende de zaak Altmann/Barbie. Dit heeft Beate Klarsfeld donderdag in Bonn meegedeeld. Zij ijvert er voor dat Altmann, die volgens haar dezelfde is als Barbie, naar Frankrijk wordt gestuurd. Volgens haar zullen de genoemde stukken ter hand worden gesteld van de Franse ambassadeur in La Paz, die er gebruik van kan maken ter ondersteuning van het verzoek om uitlevering van de gezochte. Altmann heeft intussen de Boliviaanse nationaliteit.

Procureur-generaal Ludolf is ook van oordeel, dat Altmann en Barbie dezelfde persoon zijn.

Rapport dr. Van Leeuwen als uitgangspunt nemen

MEA WIL AFSCHAFFING VAN STATUUTADVIESCOMMISSIE

ORANJESTAD. – „Nadat de adviescommissie, die zich moet gaan oriënteren over vraagstukken het Statuut betreffende, reeds drie keer bijeen geweest is en nadat duidelijk is gebleken dat deze commissie in die drie zittingen het volk slechts een schat aan bedragen gekost heeft, zijn wij genoodzaakt in deze een krachtig standpunt in te nemen", aldus een verklaring van de Movimiento Estudiantil Arubano(MEA). De MEA is van mening dat een onafhankelijk Antillen alleen een kans van slagen heeft indien men het rapport van de heer Boelie van Leeuwen als uitgangspunt neemt en afstapt van het liberaal kapitalistisch systeem.

De MEA zegt in haar verklaring: toen op 15 december 1971, de premier van de Nederlandse Antillen de heer O. Beaujon deze geldverspillende commissie installeerde, was het voor ons al een voldongen feit dat er op Curacao een praatcollege in het leven werd geroepen.

Al drie keer werden onze „vertegenwoordigers" op de vergaderingen geconfronteerd met problemen, die niet zuiver politiek van aard waren. Telkens moesten onze vertegenwoordigers weer naar hun eiland terugkeren, met een schat aan problemen rijker. Wij vragen ons af of het nog verantwoord is om op deze wijze voort te gaan, aldus de MEA in haar verklaring. Wij willen ditmaal niet eens ingaan op de hypocriete kreet van de heer Beaujon, dat „geen enkele beslissing genomen zal worden zonder dat het volk zich uitgesproken heeft". Bezien we de samenstelling van de adviescommissie, dan blijkt dat het overgrote deel van deze commissie tevens zitting heeft in onze parlementaire staatkundige commissie, Met andere woorden een adviescommissie die in de toekomst zichzelf gaan adviseren. Men moet op de Antillen leven om deze situatie mee te maken. Wij, de Movimiento Estudiantil Arubano, koesteren groot argwaan ten opzichte van de samenstelling van de adviescommissie in het algemeen en de voorzitter en ondervoorzitters in het bijzonder. Hoe is het mogelijk dat de voorzitter van de DP, de twee Antilliaanse commissies presideert. Het is bekend dat de voorzitter van de DP, een groep vertegenwoordigt die graag zijn labiele politieke inzichten wil opdringen.

Jeukens

Ten tijde dat de heer R. J. Isa de scepter zwaaide over de Nederlandse Antillen nodigde de Antilliaanse regering de Nederlandse jurist prof. H. Jeukens uit een rapport te vervaardigen over de toekomstige staatsrechterlijke structuur van de Antillen. In dit rapport gemaakt in 23 dagen legt de heer Jeukens uit dat dit verslag uitsluitend steunt op oprechtheid en openhartigheid van de gehouden orienterende gesprekken. Tot overmaat van ramp zit dezelfde heer Jeukens in de Nederlandse Koninkrijkscommissie. De MEA, zo gaat de verklaring verder, is ten zeerste niet te spreken over het standpunt van de Arubaanse „politici". Het begint emaar uit tezien, dat onze Arubaanse „politici" speculerend op de tegenstellingen Curacao-Aruba, het Arubaanse volk emotioneel proberen voor te bereiden op een eventuele integratie in het moederland, in dit geval Nederland. Wij willen hierbij een zinssnede van de heer Van Leeuwen uit zijn verslag aan de Staten aanhalen, dat „integratie in het moederland zoals bij de Franse eilanden meer nadelen dan voordelen schijnt te hebben."

Onverantwoordelijk

Wij vragen ons af, wat onze onverantwoordelijke Arubaanse „politici" wel bezield? Nederland heeft krachtig laten weten dat het geen staatsrechterlijke banden meer wenst met de Antillen, laat staan met het eiland Aruba afzonderlijk. De Arubaanse „politici" zijn weer gebaat met een directe band met Nederland zodat zij hun corruptie, schijnheiligheid en misleiding van het volk kunnen voortzetten, aldus de MEA in haar verklaring.

Wij zijn ervan overtuigd dat de handelingen van onze „politici" vroeg of laat de wraak van het volk zullen oproepen. De MEA verklaart hierbij nogmaals, dat het tijd wordt dat onze politici van het toneel verdwijnen. Concluderend willen wij de volgende punten aanstippen:

1) dat gezien de realiteit men zo spoedig mogelijk tot ontbinding moet overgaan van de statuutadviescommissie.

a) hierbij aansluitend: ieder eiland moet afzonderlijk haar situatie bestuderen en na gedegen studie, haar standpunt in een orgaan uiteenzetten (financieel, economisch, politiek en cultureel);

b) men moet deskundigen inschakelen die niet noodzakelijk een partij aanvangen (we hebben genoeg deskundige speelballen).

2) het voorzitterschap van een belangrijke staatkundige commissie moet in handen zijn van labiele politieke figuren.

3) de Arubaanse politici moeten niet met stellingen tevoorschijn komen, om zo hun onverantwoordelijke politieke loopbaan te kunnen voortzetten.

4) een onafhankelijke Antillen heeft alleen een kans van slagen indien men het rapport van de heer Van Leeuwen als uitgangspunt neemt en afstapt van het liberale kapitalistisch systeem, aldus besluit de MEA haar verklaring.



ORANJESTAD. – Aan gezaghebber Oscar Henriquez viel de eer te beurt Sylvia I te mogen kronen. Op de achtergrond de auto die de koningin cadeau heeft gekregen. Van links naar rechts Aruba's Carnavalskoningin van vorig jaar Jeanette Lopez Henriquez, gezaghebber Henriquez, carnavalskoningin Sylvia I

AGENDA CURACAO

Losse nummers van de AMIGOE DI CURACAO zijn dagelijks verkrijgbaar bij het kantoor van de Amigoe, Consciëntiesteeg 27-29 en verder bij: La Bonanza, Breedestraat (O); Chu, Breedestraat 168; Van der Dijs, Charlottestraat 5; El Chico, Kerkstraat 22; Alex, De Ruyterplein; El Dorado, Pietermaaiweg; Cas di Pueblo, Penstraat; April Bar, Piscaderaweg; Ana, Schottegatweg-west 80; Shon Ma Center, Weg naar Welgelegen; Barberia Kort, Schottegatweg-noord 395; La Verdad, F. D. Rooseveltweg 143; Estrella de la Mañana, W. Churchillweg 55; Libanesa, Winston Churchillweg 55; La Campana, Bermudaweg 29; Wolf, Rio Canarioweg 22; Toko Fruteria Natalie, Mahumaweg 49; Toko Zuikertuintje; Jansen, Santa Rosaweg 103; „Mi Ideal", Berg Altena 98; „Discoteca Brion", De Rouvilleweg; hotel Flamboyant Beach, Holiday Inn en Curacao Intercontinental; Tax Free Shop Airport en La Buena Fe, Rancho.

BIOSCOPEN

ROXY: 20.30 Mission Batangas. WESTEND: 19.00 en 21.00 Lady Frankenstein; 23.30 Massacre time. CINELANDIA: 19.00 en 21.00 Skin game. DRIVE-IN: 19.00 en 21.00 De nonnen van Parijs; 24.00 A severed head. ASIENTO: 19.00 Blue water white death - alle leeftijden.

CINE-TRUCK: Hedenavond te Zuid-Bonam en morgenavond te Soto.

BOTICA'S (nachtdienst):

OTRABANDA: Del Pueblo, TEL.: 25444; PUNDA: Popular, TEL.: 11269.

DIVERSEN

BRIDGE: 20.00 drive - Club Curaçao.

CARNAVAL: verkiezing carnavalskoningin Banda Abao - overdekte speelplaats fratersschool Barber; 20.00 jump-up - Wilhelminaplein en Groot-Kwartier.

FERIA DEL SOL: 17.00-24.00 gelegenheid te bezichtigen - Riffort; 21.00 modeshow - dames- en herenkleding - hotel Arthur Frommer.

SPORT

VOETBAL: 20.15 Jong Holland vs Sithoc - hoofdkl. - Rifstadion.

ZATERDAG

DIVERSEN

LUCHTPOSTSLUITING: 17.00 voor Europa en New York - hulppostkantoor Plesmanluchthaven. (Sluiting van aangetekende stukken één uur voor postsluiting.)

TENTOONSTELLING

CURACAOS MUSEUM: 10.00-12.00 en 14.00-17.00 werken van Philipszoon en Neuteboom - Van Leeuwenhoekstraat.

GALLERY RG: 10.00-12.00 en 16.00-17.30 assemblages en wandkleden - Noor Gosselink en Marietje Rijcken - Keukenstraat 20A (boven).

GROTTEN VAN HATO: 09.00-12.00 en 15.00-18.00 open voor publiek.

JEUGDCENTRUM DIVI-DIVI: 08.00-13.00 servicegroup - vanaf zestien jaar; vanaf 09.00 bandtraining; 14.00-15.00 muziekles - gevorderden; 15.00-16.00 muziek/blokfluitles - beginners; 14.00-16.00 koor repititie - vanaf vijftien jaar; 15.00-17.00 voetballen/volley.

SCHAKEN: 14.00 simultaan-seance - Stella Maris.

TOERISTENSCHEPEN: 06.00-24.00 Regina - vert. SELMA; 10.00-24.00 Romanza - vert. SELMA; 08.00-20.00 Hanseatic - vert. SELMA; 11.00-22.00 Istra - vert. SELMA.

FERIA DEL SOL: 12.00-24.00 gelegenheid bezichtiging - Riffort.

CARNAVAL: n.m. optocht Banda Abao - vertrek vanaf gouvernementsput, Barber; 14.00 optocht zieke kinderen - gangen hospitaal en op parkeerplaats.

SPORT

HOCKEY: 16.30 dames Asiento/C.S.C. vs Marine/V.R.O. - C.S.C.-banen.

VOETBAL: 16.15 Jong Holland 2 vs Wacao 2 - res. hoofdkl. - Rifstadion; S.U.B.T. 2 vs Centro Dominguito 2 - res. hoofdkl. S.U.B.T.-stadion; Sithoc 2 vs Jong Colombia 2 - res. hoofdkl. - St Michielterrein.

PRIK

119 — Een kristen die op zijn gemak thuis leeft, is geen raskristen. Kristus is het zwaard komen brengen. En hij zei: Alle mensen zullen met vuur worden gezouten.

BEURSBERICHTEN

NEW YORK — De vraag naar aandelen op de New York Stock Exchange is donderdag krachtig toegenomen waardoor de beursdag de op twee drukste van het jaar werd terwijl de koersen ondanks winstnemingen tegen het slot voor de tweede achtereenvolgende dag stegen. Toenemend optimisme over de vooruitzichten voor de bedrijfswinsten en de economie in het algemeen hield de beurs aan het stijgen tot het laatste uur van de handel. Toen schaafden winstnemingen een deel van de stijgingen af. Veel van kooplust bij de beleggers hield verband met de mening dat president Nixon alle wapens die hij tot zijn beschikking heeft zal gebruiken om de economie van de VS weer op gang te brengen voordat in november de presidentsverkiezingen worden gehouden. Een analyst noemde het gebeuren op de beurs van gisteren een voortzetting van de scherpe stijging van woensdag en een ander zei te menen dat de verbetering nog wel enige tijd kan aanhouden.

AMSTERDAM — Internationals verdeeld. KLM zeer flauw op verliescijfers eerste negen maanden. Cultures verdeeld. Van Ommeren zeer vast bij ruime handel. Banken licht verdeeld. Nationale-Nederlanden zwak. Heineken prijshoudend. Lokale markt stil en verdeeld. Staatsfondsen vast.

Voorstel verhoging goudprijs ingediend

WASHINGTON — De regering-Nixon heeft het Amerikaanse congres thans formeel voorgesteld de officiele goudprijs van 35 tot 38 dollar per ounce te verhogen en de pariteit van de dollar met 7,89 procent te verlagen, een maatregel waartoe in principe al was besloten in de ministerconferentie van de groep van tien in Washington. Minister van Financien John Connaly verklaarde in een boodschap aan het congres dat de algemene herziening van de wisselkoersverhoudingen waartoe in december werd besloten gunstige gevolgen zal hebben voor de ontwikkeling van de Amerikaanse buitenlandse handel en de batalingsbalans in 1972.

Hij deelde tegelijk mee dat belangrijke handelsbesprekingen zullen worden gevoerd met Japan en de Europese economische gemeenschap. Volgens congresleden moet dit worden beschouwd als een poging te voorkomen dat aanhangers van een protectionistisch handelsbeleid de devaluatiewet voorzien van amendementen die een belemmering vormen voor de ontwikkeling van de buitenlandse handel. De bankcommissie van het huis van afgevaardigden heeft laten weten dat zij nog deze maand met de behandeling van het wetsontwerp zal beginnen.

Minister Connally zegt in zijn toelichting op het voorstel aan het congres dat de waardevermindering van de dollar betekent dat de Verenigde Staten hun bijdragen in dollars aan de verschillende internationale instellingen met 8,57 procent moeten verhogen om de waarde van de inschrijving in goud in stand te houden. Daarom is in het wetsontwerp een bepaling inzake "waardevastheid van de Amerikaanse bijdragen aan de internationale instellingen, zoals de Wereldbank, opgenomen.

Paul A. Volcker, onderminister van Financien voor monetaire zaken, gelooft dat er "redelijk goede kansen zijn dat het wetsontwerp ongeschonden door het congres komt. Hij verwacht dat de behandeling vrijwel onmiddellijk zal beginnen. Waarschijnlijk zal het congres er een zitting aan wijden kort na het reces van Lincolns birthday, dat 14 februari eindigt. Daarna zullen de hoorzittingen van de commissies beginnen.

Het ministerie van Financien heeft meegedeeld dat aanvaarding van het wetsvoorstel de Amerikaanse monetaire reserve met 1.154 miljoen dollar zal doen toenemen. Het goudbezit van de Verenigde Staten wordt 828 miljoen dollar meer waard, de bijzondere trekkingsrechten op het internationale monetaire fonds (IMF) 155 miljoen dollar, de goudbijdrage aan het IMF 144 miljoen dollar en het Amerikaanse deviezenbezit 27 miljoen dollar meer.

Burgerlijke stand Bonaire

KRALENDIJK. — GEBOREN: 2 jan. Eileen Thomas—Melaan; 3 jan. Charles Janga; 7 jan. Maitany Nicolaas—Willems; 13 jan. Howard Rijna—Thode en Rober Spoor—Bottenbley; 16 jan. James Cicilia—Melaan; 14 jan. Germila Anthony—Cecilia; 15 jan. Herbert Boezem; 20 jan. Maarten Wilhelmus—Koekkoek; 19 jan. Staley Winklaar; 21 jan. Lixsandra Alberto; 28 jan. Marusca Anthony; 2 jan. Chandrelica Winklaar—Sint Jago; 15 jan. Angelique Emers—Elis; 19 jan. Lilian Winklaar—Sin Jago; 21 jan. Albert Mercera.

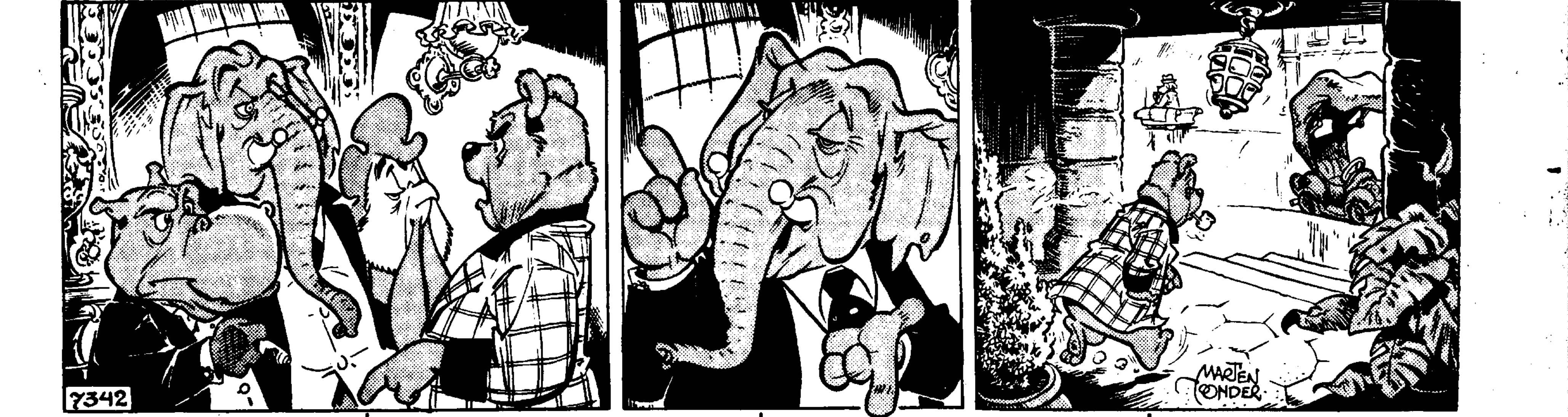
Beurs van New York

	10/2		10/2
Afc Industries Inc.	51 5/8	Marcor Corp.	31
Air reduction	23 1/4	Martin Mariette Corp.	22 3/4
Allied Chemical	31	May Department Stores Co.	51 3/8
Alum. Co. of America	42 1/4	McD. Douglas Aircraft	40 1/4
American Brands	42 7/8	Merck & Co.	
American Can Co.	32 7/8	Minnesota Mining & Mfg	
American Cyanamid Co.	35 7/8	Mobil Oil Corp.	53 7/8
American Electric Power	20 1/4	Monsanto Co.	59 7/8
American Metal Climax	29	National Biscuit Co.	33 1/4
American Motors Inc.	7 3/8	National Cash Register	17
Am. Smelting & Refining	21 3/8	Nat. Distillers & Chemical	18 3/4
Am. Teleph. & Telegr.	44 3/4	National Gypsum Co.	44 1/8
Ampex Corp.	17 1/4	National Steel Corp.	35 1/8
Anaconda Company	21 1/4	North Am. Rockwell Corp.	18 5/8
Armco Steel Corp.	67 1/4	Olin Mathieson Chemical	29 3/4
Atlantic Richfield Co.	45 1/8	Pacific Gas & Electric	5
Bendix Corp.	31 3/4	Pennsylvania Central Co.	72
Bethlehem Steel Corp.	25 1/8	Pepsico, Inc.	38 1/8
Boeing Co.	157 1/8	Phelps Dodge	72
Burroughs Corp.	14 1/2	Philip Morris Inc.	30 5/8
Canadian PPacific Ry Co.	68 3/4	Philips Petroleum	89 1/8
Celanese Corp. of America	54 1/8	Proctor & Gamble	40 7/8
Chase Manh. Bank (N.Y.)	54 1/8	Radio Corp. of America	22 1/2
Chesapeake & Ohio Ry	31 1/8	Republic Steel Corp.	66
Chrysler Corp.	43	Reynolds Ind.	37
Cities Services Co.	64 1/2	Royal Dutch Petroleum	32 1/2
Colgate Palmolive Co.	19 1/8	Santa Fe Ind.	102 7/8
Colt Industries Inc.	35 1/2	Sears Roebuck & Co.	50 1/4
Commonwealth Edison	25 5/8	Shell Oil Co.	20 1/2
Consolidated Ed. of NY	30 3/8	Southern Co.	86 1/8
Continental Can Co.	27 7/8	Southern Railway	36 5/8
Continental Oil	23 3/8	Sperry Rand *& Corp.	59 1/8
Curtiss Wright Corp. class A	51 3/4	Standard Oil of Calif.	67 1/2
Dart Ind.	85	Standard Oil Co. of Indiana	76 1/4
DOW Chemical	164 3/8	Stand. Oil Co. of Nw Jersey	44
Dupont (e.i.) de Nemours		Studebaker Worthington	50 1/8
Eastman Kodak	105	Sunn Oil	33
First National City Bank	48 1/2	Texaco Inc.	135 1/4
Ford Motor Co.	73 1/2	Texas Instruments Inc.	19 7/8
Fruehauf Corp.	39 3/8	Transamerica Corp.	45 1/2
General Electric Co.	26 1/2	Union Carbide Corp.	—
General Food Corp.	60 3/4	Union Pacific Railroad	18 7/8
General Motors	30 7/8	Uniroyal	35 5/8
General Public Utilities	81 1/8	United Aircraft Corp.	13 3/8
General Tel. & Electronics	22 5/8	Un. Brands Co AMK Corp.	33 3/4
Getty Oil	30 7/8	U.S. Steel Corp.	44 3/4
Gilette Co.	39 3/4	Western Union Telegraph	45 3/4
Gimbel Brothers Inc.	29 7/8	Westinghouse Electric Corp.	44
Goodyear Tire & Rubber	31 3/4	Woolworth (F.W.)	43 7/8
Gulf Oil Corp.	26 7/8	AMERICAN STOCKS	
Illinois Central Industries	36 5/8	Brascand	20 1/2
Intern. Business Machine	372	ADD NEW YORK STOCK	
Intern. Harvester	30 3/4	Amerade	47 1/4
Intern. Nickel of Canada	32 3/4	Brit. Am. Oil	27 1/4
Intern. Paper	35 1/8	Caterpillar	49
Intern. Tel. & Tel.	63 7/8	Columbia Gas	31 1/2
Johns-Manville Corp.	39 3/8	North Am. Phil. Corp.	31 5/8
Kennecott Copper Corp	25 3/8	Westerband	32 3/4
Kraft Co.	44 3/4	K.L.M.	44
Litton Industries Inc.	25 3/8	Twent. Cent. Fox	14 1/2
Lockheed Aircraft	12 1/4	DOW Jone Index	921.28

Beurs van Amsterdam

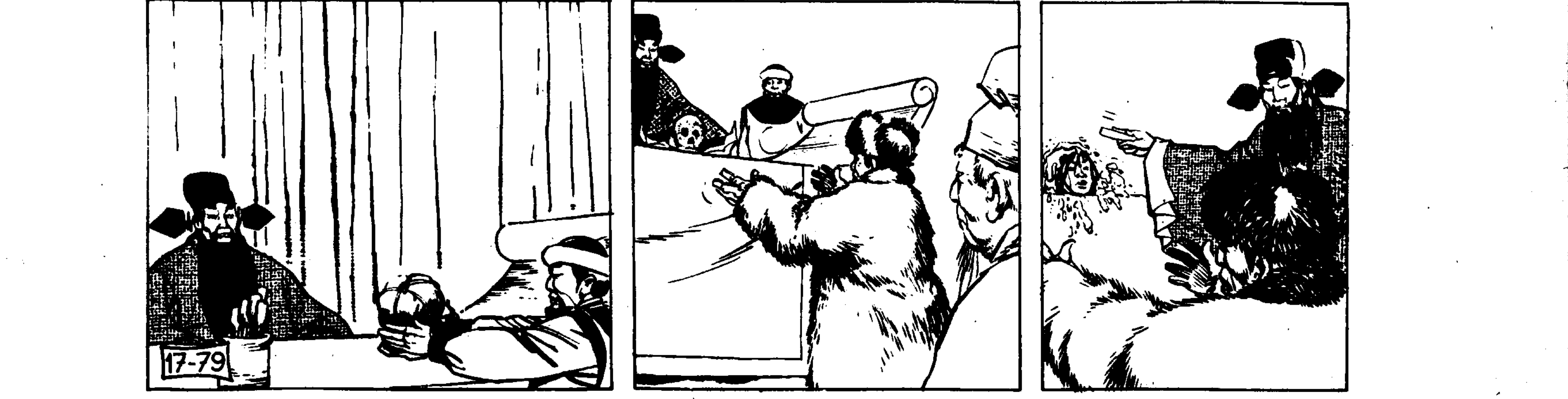
	11/2		11/2
7 pct ned. 66	99.90	OGEM	78.20
AKZO	72.30	Pakhoed	97.50
Heinekens bel en beh	253.80	Rijnschelde	179.90
Heinekens bier	266	E.M.S.	34
Hoogovens	69.40	Scholten-Honig	60.30
Philips	40.40	V.M.F.	93.10
Unilever	124.80	Ver. Ned. Uitgeversbedrijven	131.50
Kon. Olie	116.90	Werelhaven	87.70
KLM	125	Wessanen	77.90
KNSM	135	Ant. Brouwerij	—
V. Ommeren	303	Ant. Verf	138.0
Scheepvaart Unie	82.30	Aruba Electra	110.0
Alg. Bank Ned.	303	Sur. Brouwerij	—
Nat. Nederlanden	74.10	Converto	800
Ngombezi	35.50	Goldmines	106
Alb. Heijn	175	IKA Bel. Mij.	173.50
AMRO Bank	65.20	Nefo	
Bergoss	230	Robeco	70.50
V. Berkel	215	Rolinco	235
Bols	147	Utilico	175
Bredero Ver. Bedr.	350.50	Alcan alum.	122.60
Buehrmann Tetterode	59.20	Ned. Ant. 7 3/4 '71	20.0
Bijenkorf Beheer	90	Ned. Ant. 6 1/2 '67	102.53
Calve	770	Ned. Ant. 5 '60	94.0
Cur. Handelmij	205.50	Ned. Ant. 4 1/2 '59	87.0
Elsevier	434	Ned. Ant. 4 1/2 '62	93.3
Fokker	37.10	Unitas	87.5
V. Gelder	81.10		89.00
Gist-Brocades	62		94.8
V.d. Grinten	106.50	Inter Concerns	118.8
Hagemeijer	129.50	Industrie	105.3
Internatio-Muller	58	Scheepvaart	111.1
Kon. Ned. Papier	127.20	Banken	108.1
Naarden	72.90	Handel	106.7
		Algemeen	

TOM POES EN DE OMBRENGER



7342. — „Is het niet geweldig? " vroeg de burgemeester „Vanuit de goede stad Rommeldam, zal de N.V.Ombrenger zijn zegenrijke voortbrengselen over de aarde verspreiden! " „Het is rommel! " riep heer Ollie uit. „Dat heb ik zelf gemerkt, toen ik een stofzuiger-demostratie bij mijn buurvrouw wilde geven." „Spaar me uw platte broodwinning, amice," verzocht de markies. „Het gaat hier om ernstige zaken, die uw bevatting misschien wat te boven gaan." „Helemaal niet! " riep heer Bommel verontwaardig uit. „Ik heb persoonlijk dat Omgedoe ontdekt. De geleerde, die het ontdekt heeft, bedoel ik. En ik heb hem geld gegeven om nog meer te ontdekken, terwijl hij er ondankbaar en heel stilletjes vandoor ging omdat hij het beter kon krijgen. Die Om deugt niet; dat wilde ik eigenlijk zeggen! " „Dat geeft me te denken," sprak de edelman. „Ik helde er toe over om gunstig over die Om te oordelen. Maar door de mening van eh.... Bommel ben ik wel gedwongen het met Dickerdack eens te zijn." „Juist," zei de voorzitter van de Kleine Club. „Ik voor mij wens de burgemeester geluk. Vooruitgang en welvaart; daar gaat het tenslotte om in het leven. En denk eens aan; de Ombrengers zijn helemaal reukloos en geven geen verontreiniging Welk een zegen, zo zou ik willen uitroepen! " Heer Bommel keerde zich om en verliet gebogen het gebouw. „Een heer staat toch maar overal alleen voor," mompelde hij droevig tot zichzelf. Niemand begrijpt wat hij eigenlijk bedoelt."

RECHTER TIE EN HET LIJK ZONDER HOOFD



79-17. Een verward stemmenrumoer stijgt op uit het publiek. Idereen put zich uit in gissingen en aller ogen zijn op de Rechter gevestigd. Zelfs Tsjiao Tai heeft geen idee wat er gaat gebeuren. Hij had gedacht dat er wel niets van een ontknoping zou komen, omdat hij er niet in geslaagd was om met Tsjoe nieuw bewijsmateriaal te verzamelen in Vijf Rammen Dorp.... De hoofdman komt terug en zet een rond pak, dat losjes in oliepapier gewikkeld is, op de balie. Een zucht van spanning gaat door de menigte. Rechter Tie buigt zich naar voren en knoopt snel het koord los waardoor het oliepapier bijeen wordt gehouden. Luide kreten van verbazing klinken als hij het papier verwijdert en het hoofd van een sneeuwpop tevoorschijn komt. Als ogen heeft het hoofd twee robijnen, die de zaal in schijnen te kijken met een boosaardige blik. Intussen heeft zich een enorme opwinding meester gemaakt van Tsjoe, die vooraan staat. Met uitgestrekte armen en een glazige blik, gericht op het hoofd van de sneeuwpop, sleept hij zich naar de balie. Op zonderlinge, klagende toon roept hij uit: „Geef me mijn mooie stenen terug! " Met zijn hamer geeft Rechter Tie een tik op het hoofd van de sneeuwpop, waardoor de sneeuw eraf valt en het gehouwen hoofd van een vrouw zichtbaar wordt. „Hoofdman, breng de getuige voor! buldert de Rechter.

"CLOSE-UP" AFFAIRE

PAUL VLAANDEREN

...DUS DIT WAS MIJN VERHAAL, INSPECTEUR... EN BEKIJKT U NU MAAR EENS HET DOSSIER DAT MENEER VLAANDEREN LEENDE....

ZE HADDEN ALLES HAARFIJN UITGEPLOZEN... MAAR AL DEZE - EH - MALVERSATIES ZIJN INTUSSEN IN ORDE GEBRACHT, MENEER PINE ?

ALLES - AL JAREN GELEDEN INSPECTEUR.

DAN IS DIT AFGEDAAN. WE HEBBEN AL GENOEG BEWIJZEN TEGEN DALLOWSON EN GRAIDER. SCOTLAND YARD WIL NIETS VAN U WETEN, MENEER PINE.

Luister en kijk

CUROM: 17.00 peticiones; 18.00 musica varia; 18.10 parada deportivo; 18.30 kinderprogr.; 18.45 aanvullende muz.; 19.00 nieuws; 19.10 muziek uit Mexico; 19.30 discovaria; 20.00 ronda musical; 21.00 klassiek concert; 22.00 nieuws in 't kort; 22.05 Eine kleine nachtmusik; 23.55 dagsluiting (pastoor Brada); 24.00 sluiting.

TELECURACAO: 16.00 Sesame Street; 17.00 felicitaciones; 17.02 schaakdemonstratie; 17.32 Alliance Française; 17.57 morning star; 18.19 stromen van kracht; 18.30 noticias (int.): 18.49 noticia local di awe; 19.00 Oster-demonstratie; 19.15 toespraak minister Rozendal; 19.33 public service; 19.45 Adam 12; 20.15 U.F.O.; 21.15 nieuws ned.; 21.30 show di Job; 22.30 boletin 10.30; 22.45 vervolg show di Job; 23.45 the three stooges.

RADIO CARACAS TELEVISION (kanaal 10): 17.00 Astro boy; 17.30 fantasmagórico; 18.00 perdidos en el espacio; 19.00 los hijos de „N"; 20.00 biografía por testigos; 21.00 la usurpadora; 22.00 el observador venezolano; 22.30 departemento „S"; 23.30 cine de medianoche.

RADIO ANTILIANA (1.270 kiloperioden - 236.2 m): 17.00 Esperanza y su obsequio musical; 17.30 exitos all electric sales; 17.45 Aruba bottling co. y su musica; 18.00 anuncios y musica popular; 18.30 noticias Arucar; 18.45 musica popular; 19.00 kinderprogr. Jan Bodegom; 19.15 felicitaciones y complaciencias; 19.30 Aruba distilling co.; 20.30 show di Niki Dekort y su musica; 20.45 variacion musical (non stop).

RADIO KELKBOOM (1.435 kiloperioden - 209 m.): 17.00 Sun Kong Supermarket; 17.15 „Lago music hall"; 17.30 musica para teenagers; 18.00 verzoekplatenprogr. (radio ned.); 18.30 musica para la cena; 18.45 A.V.D.; 19.15 musica variá; 19.30 musica hulandes; 20.00 noticia local (rip.); 20.15 musica frances; 20.30 „la plus belle langue"; 20.45 pero con musica (VOA); 21.00 van week tot week (radio ned.); 22.00 sluiting.

VOZ DI ARUBA (1.325 kiloperioden 226.4 m): 17.00 economisa cu La Esperanza; 17.30 atardecer musical; 18.15 noticias; 18.30 happy days progr.; 19.00 panorama deportivo; 19.30 turning the table; 21.00 cardub; 23.00 la hora romantica; 01.00 sluiting.

RADIO VICTORIA (925 kiloperioden - 324 m): 17.00 ultimas noticias; 17.15 palabranan di bida; 17.30 control central; 17.45 la biblia dice; 18.00 ultimas noticias; 18.10 ned. nieuws; 18.30 news eng.; 18.40 business news; 18.45 chapel of the air; 19.00 gov. inf. progr.; 19.15 evening serenade; 20.00 back to the bible; 20.30 world of life; 21.00 sluiting.

TELEARUBA: 16.00 Sesame Street; 17.00 Flipper; 17.30 morning star; 18.00 media hora/insight; 18.30 Alliance Française/Esso; 18.45 pap. nieuws; 18.55 ned. nieuws; 19.00 ripiti y gana (live); 19.30 Lancelot Link; 20.00 pan. popular; 20.15 eng. nieuws; 20.30 cocktail musical (live); 21.30 ultimas noticias; 21.35 four in one; 22.35 mission impossible.

* * * * *

R.N.W.O. (6020 kHz): 19.00 opening; nieuwsblok met o.a. buitenlands weekoverzicht, Faoende door Ursie Bento en Ruud van Hillen, radiokrant; 20.30 spaans progr.; 21.50 einde uitzending.

(15220 - 17810 kHz): 17.30 opening; 17.31 nieuwsblok waarin o.a. buitenlands weekoverzicht; 17.51 olympisch journaal; 18.11 progr.-overzicht; 18.12 zangers van het hollandse lied; 18.22 brieven van bekende componisten; 18.37 kerkelijk nieuws; 18.40 ter overdenking; 18.43 progr. voor morgen; 18.44 nieuws in het kort; 18.45 beurs; 18.48 sluiting.

(15320 - 11845 en 6085 kHz): 19.00 spaans progr.; 20.20 einde uitzending.

(11730 - 9715 kHz): 19.00 ned. progr.; 21.50 einde uitzending.

(800 kHz): 19.00 spaans progr.; 19.35 eng. progr.; 20.10 ned. nieuws; 20.30 einde uitzending.

* * * * *

ZATERDAG
CURACAO

CUROM: 06.30 opening; 06.35 kinderprogr.; 06.55 reklame-hoekje; 07.00 nieuws; 07.10 ochtendblad; 08.00 herh. nieuws; 08.10 luchtige ochtendklanken; 08.30 saludo musical; 09.00 muz. tombola; 09.30 een blik op de telex; 09.32 vervolg muz. tombola; 10.00 zat. ochtenduurtje met Lies; 10.30 een blik op de telex; 10.35 vervolg zat. ochtend-uurtje met Lies; 11.00 Alvinne's pop special; 12.00 noticurom (int.); 12.10 noticurom (local); 12.20 bekende orkesten; 12.50 reklame-hoekje; 13.00 nieuws; 13.10 aanv. muz.; 13.30 Hubentud na marcha; 14.00 hitparade; 15.30 fiesta en el hogar.

* * * * *

RADIO CARACAS T.V.: 08.30 televisión educativa; 11.30 kimba; 12.00 la clave de alejo; 13.00 el tiempo es oro; 14.00 el principe Dinosaurio; 14.30 don gato y su pandilla; 15.00 tiroloco; 15.30 princesa caballero; 16.00 Johnny Quest; 16.30 fantasmagórico.

ARUBA

RADIO ANTILIANA: 04.30 musica religioso y musica di cowboy; 06.00 bon trabao den compania di bo compañera constante Radio Antiliana; 06.45 rev. Dennis Hilliman; 08.00 momento criollo (musica y poesia Antiliana); 08.30 musica y conseho pa tur automobilista; 08.45 dutch machine shop; 09.00 noticias OTABS: 09.15 show musical Esperanza discount house; 09.45 anuncios; 10.00 exitos musical Macorisana y int. supermarket; 10.40 pader Heiliger; 11.00 Mexico cantando pa Baby Bakery; 11.45 variacion musical; 12.00 oracion di merdia pader Jansen y minicuenta pastoor Van Veen; 12.10 seccion informativo; 12.30 noticia Viana; 13.00 noticia Datsun; 13.15 fiesta calypso; 14.00 fiesta Antiliana; 16.00 hit parade Antilian Motors; 16.15 exitos tienda nueva reforma; 16.30 anuncio comercial; 16.45 noticia Lago Oil and Transport Co.

RADIO KELKBOOM: 07.00 opening; 07.02 bon dia cu alegria; 07.15 noticias int. na pap.; 07.30 musica instrumental; 08.00 seleccion musical cu disco latino; 08.30 cumpleaños feliz; 09.15 noticia social; 09.30 musica variá; 10.00 noticia int.; 10.15 ritmo latino; 10.30 progr. Niki Habibe jr.; 11.00 noticia local; 11.10 ritmo latino; 11.30 musica int.; 12.00 musica variá; 12.15 noticia int. 12.30 musica variá; 12.45 noticia local; 13.00 variacion musical cu ritmo latino; 13.30 mei ora cu boleros; 14.00 seleccion musical; 14.15 topical tunes; 15.00 noticia int. (rip.); 15.15 variacion musical; 15.45 musica su sabor azteca; 16.00 progr. di int. y La Macorisana Supermarket; 16.15 musica mejicana; 16.30 noticia local; 16.45 cocktail musical.

VOZ DI ARUBA: 06.00 opening; 06.05 country western & instrumentel music; 06.15 rancheras; 06.45 boleros; 07.00 noticias na pap.; 07.15 variacion; 08.00 discorama; 12.00 noticias hulandes local y int.; 12.30 noticia local na pap.; 12.50 noticia local (pap.); 13.00 instrumental; 13.15 rancheras; 13.30 hit parade; 16.00 noticia local; 16.30 felicitaciones; 16.45 boleros.

School/speelpark van Venezuela

WILLEMSTAD — De consul-generaal van Venezuela, dr. J.R. Zapata Luigi heeft samen met de architect-planoloog dr. Francisco Olivo van de Dienst Openbare Werken in Venezuela dezer dagen een gesprek gevoerd met het BC van Curacao over het aanbod van Venezuela om een school en enkele speelparken aan Curacao te schenken.

SAMBUMBU

Een meisje vertelt: „Een vrouw heeft mij een fles gegeven met 33 verschillende reukwaters dooreen. Ik moet me ermee baden tegen de kwade geesten die enkele jaloerse buren op mij afsturen. Als deze fles leeg is krijg ik een andere met 39 reukwaters. Nu heeft ze mij gezegd dat ik de rest van deze eerste fles moet opdrinken. Maar dat doe ik niet, want ik ben bang van deze vrouw. Ze heeft eens een lap biefstuk in haar ondergoed gedragen en het daarna voor haar man klaargemaakt. Deze at het en stierf kort daarop."

Een andere vrouw: „Ik ken een bruaman die enkele zeer intieme zaken van zijn medewerksters in een flesje bewaart. Dat geeft hem de mogelijkheid om ook op verre afstand deze personen in zijn macht te houden. Hij kan een geest op ze afsturen die haar in de gezondheid aantast. Zo heeft hij er een haar gezicht doen opzwellen, omdat zij onenigheid met hem had. Ze is nog naar Haiti geweest, maar het mocht niet baten. Ze is onlangs gestorven."

P.B.

Officiele koersen

	Wissels, cheques en overboekingen		Bankpapier	
	Aankoop	Verkoop	Aankoop	Verkoop
U.S. Dollar	1,77	1,80	1,75	1,80
Ned. gulden	55,68	56,54	54,96	57,27
P. Sterling	4,61 1/2	4,68 1/2	4,56	4,47
T.T./E.C. dollar	0,96	0,98	0,94	0,99
Ned. Ant. Gulden	98,88	100,38	97,63	101,63
G. Dollar	0,88	0,90	0,86	0,91

Oudere politie-ambtenaar:

Adspirant agenten worden niet voldoende voorgelicht

WILLEMSTAD – Bij ons politiekorps is men momenteel naarstig bezig met de werving van nieuwe politie-agenten. Een al wat oudere politie-agent met een respectabel aantal dienstjaren achter de rug verklaarde in een gesprek met de Amigoe dat hij zich ernstig afvraagt en mét hem vele anderen, of de aangeworvenen voldoende worden ingelicht over de verschillende sociale consequenties welke hun nieuwe ambt met zich meebrengt. Niet te verwaarlozen was volgens de zegsman ook het financiele aspect dat in feite misschien wel vaak de oorzaak is van vele sociale problemen. Als één van de oorzaken van het falen van de politie-opleiding noemde de spreker het ontbreken van een opleidingschool waar men intern blijft voor een bepaalde periode.

Waar om een voorbeeld te noemen twintig jaar geleden de agenten die pas in dienst kwamen zwart op wit de raad kregen om vooral niet in het huwelijk te treden, zwijgt men nu in alle taleh over dit probleem. Toch weten de grote bazen beter dan ieder ander dat de salarissen van het politiepersoneel in het algemeen en in het bijzonder van de nieuwelingen abominabel laag zijn. In feite kan een politie-agent pas op verantwoorde wijze gaan trouwen zonder het gevaar zich in schulden te storten wanneer hij agent eerste klasse is en dan nog het liefst met één à twee periodieken. Van een agent wordt namelijk verwacht dat hij in alle opzichten een voorbeeld is voor de gemeenschap, waarin hij moet helpen de orde te handhaven. De nieuwe politie-agenten realiseren zich vaak niet voldoende dat hun nieuwe ambt met zich meebrengt dat ze een ander soort burger zijn dan de rest. Hun gedrag wordt streng beoordeeld, zowel door hun meerderen als door de gemeenschap zelf, die snel klaar staat om kritiek te leveren. Agenten wordt veel meer aangerekend dan welke andere ambtenaar dan ook en hierop moeten ze grondig worden voorbereid in hun opleidingsperiode daar anders onherroepelijk brokken worden gemaakt.

Aantrekkingskracht

Politie-agenten schijnen grote aantrekkingskracht uit te oefenen op de meisjes die het vaak op een huwelijk aansturen terwijl de jonge agent er qua leeftijd en salaris nog niet aan toe is. Het salaris van een politie-agent is nu zo, dat hij bijvoorbeeld nog niet één keer per maand zijn vrouw echt mee uit kan nemen naar een hotel, een etentje of iets dergelijks. Het zit er eenvoudigweg niet aan. Van een agent wordt verwacht dat hij met zijn gezin in een goede buurt woont en in een nette woning. Vrouw en kinderen moeten inderdaad altijd keurig gekleed gaan. In onze gemeenschap zou in feite iedere agent, ook de pas benoemden eigen vervoer hebben. Het is in het verleden al vaker gebeurt dat een agent na zijn werktijd op weg naar huis in een AC-busje kwam te zitten naast iemand tegen wie hij eerder op de dag een procesverbaal had opgemaakt. De geverbaliseerde maakt dan uiteraard van de gelegenheid gebruik om de agent zoveel mogelijk te kleineren en uit te varen tegen het politiekorps in het algemeen zonder echter persoonlijk te worden, zodat hem niets kan gebeuren. Voor een agent is het echter allesbehalve prettig in zulke situaties verzeild te raken. Toch is zijn salaris er niet naar, dat hij zich een auto met alle kosten vandien kan aanschaffen. Ik ken genoeg agenten, en het zijn zeker geen uitzonderingsgevallen, die al na de eerste week van de maand geen cent meer overhebben, aldus de zegsman. Het zijn zeker geen mensen, die hun geld niet weten te beheren, maar zeker met een gezin is het politiesalaris absoluut niet toereikend. Toch wordt niet van een politie-agent geduld dat hij schulden maakt.

Overplaatsing

Een ander minder prettig aspect waarop de jonge agenten volgens velen grondiger moeten worden voorbereid is dat van de overplaatsing. Iedere overplaatsing brengt financiele consequenties mee voor de agent, die zonder meer nadelig zijn. Zowel de ongetrouwde als de getrouwde agent gaat erop achteruit als hij naar één van de andere eilanden wordt overgeplaatst. Waar de vrijgezel hier waarschijnlijk thuis woont en voor een bepaald bedrag thuis kon wonen en eten en zijn kleren verzorgd kreeg moet hij op het andere eiland een kamer of een pension betalen, ieder dag buiten gaan eten, apart voor zijn was betalen en ga zo maar door. Toch krijgt hij precies hetzelfde salaris als voorheen, wat inhoudt dat hij bij overplaatsing met grote sprongen erop achteruit is gegaan. Dit is maar een greep uit de vele moeilijkheden waarmee de agent en vooral de jonge agent geconfronteerd wordt bij het aanvaarden van zijn nieuwe ambt. Het heeft geen zin te ontkennen dat voor een zeer groot deel van de moeilijkheden het erop neerkomt dat de agent veel te laag gewaardeerd wordt in zijn loon, vooral wanneer men in aanmerking neemt dat er van hem geëist wordt, dat hij een bepaalde status en houding ophoudt en bewaart in de gemeenschap. Politie-agenten zijn over de gehele linie onderbetaald.

Steekpenningen

Zelfs met de onlangs opgetrokken salarissen die overigens nog niet bij de wet zijn bekrachtigd, heeft men nog geen redelijk niveau gehaald.

Men kan echter pas gaan praten over een eventuele verbetering van het politiesalaris wanneer men bij de ABVO de eindbesprekingen met het Georganiseerd Overleg heeft afgerond. De zegsman van de politie besloot zijn relaas met de opmerking dat ons korps het enige is in het Caribisch gebied dat nog zuiver is, geen steekpenningen aanneemt en zich niet laat omkopen. Wanneer echter de overheid nalaat om de financiele moeilijkheden waarmee het politiekorps op het moment te kampen heeft te onderkennen is het gevaar groot dat de smetteloosheid van ons korps tot het verleden zal behoren.

Politie reglementen

WILLEMSTAD – In de navolgende artikelen, gelicht uit wat men zou kunnen noemen het „lijfboek" van iedere politieagenten, blijkt wat voor zware eisen aan een agent worden gesteld. Het lijkt daarom inderdaad geen overbodige luxe de adspirant-agent een degelijke opleiding te geven vóór dat men hem met de zware verantwoordelijkheden verbonden aan zijn ambt, belast. Het is ook voor te stellen dat bij een hogere waardering voor het beroep van agent uit te drukken in een reëler salaris dan nu het geval is, de jonge agent zijn beroep en de daarmee hangende verantwoordelijkheid met meer plezier en gemotiveerder uit zal oefenen dan nu het geval is. Hiervolgen enkele aanhalingen uit de reglementen voor politieagenten:

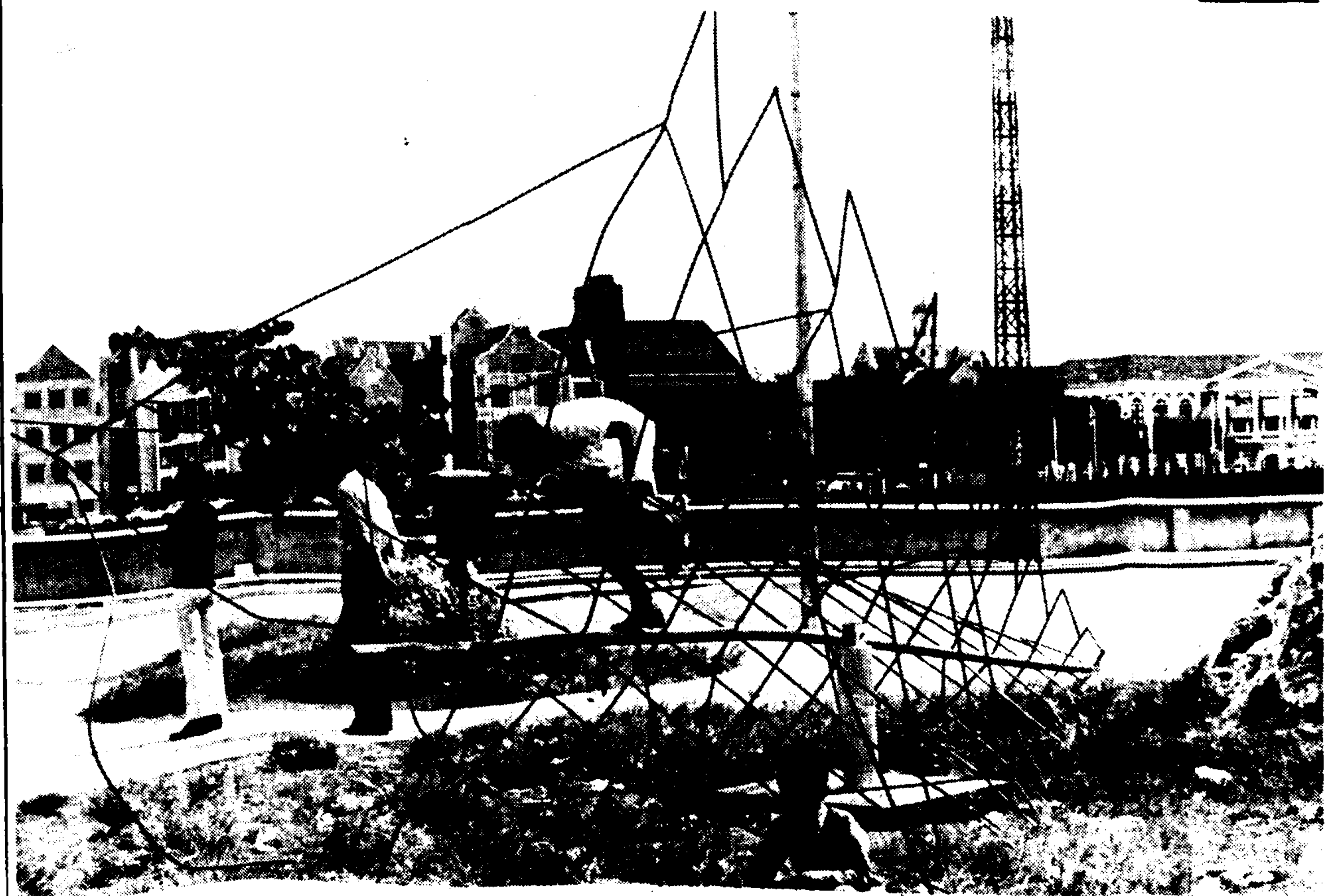
Onder het hoofdstuk Algemene verplichtingen staat ondermeer: „De ambtenaar zal zich zowel in als buiten dienst onthouden van gedragingen waardoor aan de goede naam van het politiekorps afbreuk wordt gedaan.

Onder het hoofdstuk Optreden en houding tegenover het publiek: „Hij doet zich zowel in als buiten dienst door een goed zedelijk gedrag kennen".

Onder het hoofdstuk Schulden en verplichtingen: 1) „Het is de ambtenaar verboden schulden te hebben welke naar het oordeel van de autoriteit onder wiens bevelen hij werkzaam is, in verhouding tot zijn financiele draagkracht te groot zijn; 2) Het is de ambtenaar verboden om zodanige bijzondere gunsten of voordelen te bedingen of aan te nemen waardoor hij verplichtingen kan scheppen welke hem niet geheel vrijlaten in de uitoefening van zijn dienst".

* De nieuwe premier van Nieuw-Zeeland, John Marshall heeft zijn kabinet georganiseerd. Zijn voorganger, sir Keith Holyoake, die zijn functie met het oog op zijn leeftijd beschikbaar had gesteld, behoudt de portefeuille van Buitenlandse Zaken, die hij al elf jaar bekleed.

PLAZA BRION. – Tussen Kerstmis en Pasen ligt Carnaval. Op het vroegere Tauberplein ligt aan de vooravond van het carnavalsfeest nog een herinnering aan de al lang vervlogen kerstdagen: de ijzeren kerstboom. Leuk speelgoed, dat wel, maar daar is het niet voor gemaakt....



RECHTER ACHT NOODWEER AANNEMELIJK

Geen rechtsvervolging voor beklaagde in steekpartij

WILLEMSTAD. – Met zijn tweeën hebben beklaagde C. en M. woensdagvoor de rechter moeten verschijnen omdat zij op 2 februari samen in een bar hadden gevochten waarbij de bartender C. zijn tegenstander M. met een mes in de arm had gesneden. M. werd er op zijn beurt van beschuldigd dat hij daarna met een kapmes naar de bar kwam en met dat wapen de toegangsdeur beschadigde. Uit het verhaal van beklaagde C. bleek dat hij in de bewuste bar werkte en dat de bareigenaar hem opdracht had gegeven M. niet in de bar toe te laten. M. was een ruziemaker die hem (C.) altijd lastigviel waardoor hij zelfs tweemaal overgeplaatst moest worden om in een andere bar te werken.

Ook op de bewuste dag was M. de bar binnengekomen hoewel C. hem een paar keer had gewaarschuwd dat dat niet mocht van de bareigenaar. M. bleef echter C. duwen en lastig vallen totdat deze er genoeg van had en na een laatste bedreiging door de ander dat hij hem zou doden, hem tenslotte met een mesje stak in de arm. Beide beklaagden bleken in het bezit van een respectabele strafkaart. Zo had C. ondermeer in het verleden verscheidene malen mensen mishandeld en eenmaal iemand bedreigd met doodslag waarvoor hij bijna twee jaar gevagenisstraf had gekregen. M. op zijn beurt was in aanraking met de justitie geweest in verband met vechtpartijen, mishandeling en diefstal. De officier van justitie vond dan ook dat beklaagde M. al vaak genoeg was gewaarschuwd en hield rekening met het feit dat hij deze steekpartij had uitgelokt, óók omdat hij wist dat hij de bar niet inmocht. Tegen hem werden twee maanden met aftrek geeist. Over beklaagde C. merkte de officier op dat hij weliswaar een lange strafkaart had maar dat hij zich toch de laatste vier jaar voorbeeldig had gedragen en dat hij ook bij deze vechtpartij het uiterste had geprobeerd om te vermijden dat de zaak op een handgemeen uit zou lopen. Toch was hij van mening dat het grijpen naar een mes geen noodzaak was geweest omdat beklaagde, zeker gezien zijn postuur, gemakkelijk de vervelende M. met zijn handen de deur uit had kunnen meppen. Tegen beklaagde C. werden tenslotte twee weken gevangenisstraf met aftrek van voorarrest geeist.

De raadsman van beklaagde C. mr W.J. Knoppel bracht in zijn pleidooi naar voren dat C. het mes had gebruikt tot zelfverdediging. Wanneer hij in deze zelfde situatie de ander met zijn handen had doodgeslagen zou hij niet zijn vervolgd, zo meende hij. Hij beriep zich op noodweer c.q. noodweer exces en vroeg ontslag van rechtsvervolging. Hoewel de rechter het niet direct bewezen achtte leek hem noodweer exces of noodweer wel aannemelijk in het geval van beklaagde C. Ook vond de rechter het niet gek dat iemand een mes bij zich steekt wanneer een beruchte ruziemaker nadert. Op grond van deze overwegingen verleende hij beklaagde ontslag van rechtsvervolging. Beklaagde M. echter was volgens de rechter genoeg gewaarschuwd en hem werden vier maanden waarvan twee voorwaardelijk opgelegd. Hier kwam bovendien de bijzondere bepaling bij dat beklaagde, eenmaal uit de gevangenis, de bewuste bar niet meer mag bezoeken of zelfs maar benaderen op méér dan 2 meter afstand. Indien hij zich hieraan niet houdt worden onmiddellijk de twee voorwaardelijke maanden alsnog ten uitvoer gelegd.

Onderzoek Amerikaanse arts wijst uit

Verband tussen kruidensoort en slokdarmkanker

WILLEMSTAD. – Er bestaat een duidelijk verband tussen het relatief groot aantal gevallen van slokdarmkanker op Curacao en het gebruik van een plantensoort (yerba) als geneesmiddel voor keelpijn, verkoudheid en diaree. Het gaat hier om de plant met de Latijnse naam Krameria Ixina welke ook Cadia del perro wordt genoemd. Een zwak aftreksel van dit kruid wordt o.m. ingenomen na te veel alcoholgebruik. Een krachtig afkooksel van de plant of wortel wordt weleens als vruchtafdrijvend middel gebruikt.

Tot de ontdekking dat de plant kankerverwekkende bestanddelen bevat is de Amerikaanse arts mevr. Julia F. Morton verbonden aan de universiteit van Miami gekomen na een onderzoek dat zich over enkele jaren uitstrekte. Mevr. Morton begon haar onderzoek op Curacao waar het aantal gevallen van slokdarm-kanker relatief het grootste is van de hele wereld. Praktisch alle kankerpatiënten gaven toe veel kruidenthee te hebben gebruikt van allerlei soorten planten. Eén van deze planten, de Krameria Ixina, heeft toegepast op testdieren die met een aftreksel ervan zijn geïnjecteerd in 100 procent van de gevallen tot tumors geleid. De substantie die volgens mevr. Morton kankerverwekkend is, is een soort „looizuur" welke ook gevonden wordt in thee, sommige wijnen, sorghum en een groot aantal consumptiegoederen.

Ongeneeslijk

Slokdarmkanker is volgens mevr. Morton na vijf jaar praktisch ongeneeslijk, zelfs na operatie. Men weet niet dat men aan de ziekte lijdt totdat men moeilijkheden krijgt met het slikken en dan is het al te laat. De ziekte komt ook veel voor langs de kust van South Carolina waar eveneens een plant groeit met een hoog gehalte aan looizuur. De bewoners van dit gebied gebruiken al generaties lang de bladeren van deze plant voor het maken van een aftreksel als geneesmiddel tegen diaree en dysenterie.

Bewijs

Mevr. Morton is haar onderzoek twee jaar geleden begonnen met medewerking van het National Cancer Institute van de V.S. Zij is ervan overtuigd dat zij thans voldoende bewijzen heeft verzameld dat er een duidelijke relatie is tussen het gebruik van bepaalde kruiden en slokdarmkanker. (dit artikel is overgenomen uit de Miami Herald van zondag 6 februari welke ons werd toegestuurd door B'nai Brith).

INGEZONDEN

Karnaval liber

CARACAS. – In Caracas hebben zich gisteren weer enstige studentenonlusten voorgedaan naar aanleiding van de dood van een 17-jarige student. Het slachtoffer werd drie dagen geleden dodelijk getroffen door een kogel van een scherpschutter toen hij wegliep uit de technische faculteit van de hogeschool.

De betogers staken een supermarkt en vijf auto's in brand. Aan de betoging namen meer dan tweeduizend studenten en middelbare scholieren deel, die in woede ontstaken toen leden van de nationale garde de doodkist met het stoffelijk overschot van Luis Garcia Jimenez in beslag namen en de rouwstoet gelasten een andere route te volgen. De studenten, die leuzen tegen de regering schreeuwden, verzamelden zich in het centrum van Caracas en wilden uit protest de doodkist door de straten van het westelijke deel van de stad voeren.

Ora un gobierno responsabel kier duna (of regalá) su trahadornan un dia liber e mester tene kwenta na promé lugar ku lo siguiente:

a) ku ta necesario y tin motiboenan konkreto pa duna e dia aki liber;
b) ku e dunamentu di liber aki ta afekta en parte ekonomia di e pais;
c) ku e dunamentu di liber aki por kausa intrankilidad laboral (malkontentu!) bow di trahadornan ku no ta "trahador di gobierno", ku no ta liber e dia ey (den e kaso aki mas ku 80 porciento di e forsa laboral di Corsow);
d) promé ku gobierno tuma e desishon ey, e mester konsultá ku e instancianan ku tin di haber ku e proceso laboral (KvK – VBC – Bondnan di obrero of SER);

Meskos cu ora un sindikato responsabel kier un dia liber pa su miembronan (trahadornan), e mester tene kwenta ku loke a ser menciona ariba, promé ku e haci un petishon pa e dia liber. Komo mi ta di opinion ku loke mi a menciona no a wordu tumá seriamente ta konsiderashon pa gobierno, promé ku el a tuma e desishon pa duna dia 14 liber, mi ta kier a haci siguiente preguntanan:

1) Ta kwal ta e motiboenan konkreto ku a pone gobierno duna su trahadornan liber dia 14 di februari? (kwal grupo ta konoci ku nan productivadad ta abow.)
2) Ku gobierno a konsultá ku e instancianan ku tin di haber ku e proceso laboral, promé ku el a tuma e desishon pa duna dia 14 liber?
3) Ku gobierno no ta hanja ku dunamentu di dia 14 liber na su trahadornan, ta diskriminando kontra e kantidad grandi di trahadornan (Shell - Dok - Wescar - Nieuwpoort - Texas Instr. etc. etc.) ku no ta liber dia 14, pero sí ta paga belasting – pa asina hanja pa e trahadornan di gobierno ku SI ta liber e dia ey?
4) Ki diferencia gobierno ta hanja ku tin entre 2 di januari (manisé di aña nobo) – 2 di mei (manisé di "Dia di obrero) – ku manisé di Carnaval (e aña aki 14 di februari)?

Pa evitá kwalkier mal-komprendimiento mi kier trece dilanti, ku mi no ta kontra pa tur trahadornan di Corsow hanja liber dia 14 – PERO sí mi ta kontra pa un "grupito" di gobierno hanja liber y e "masa" pagadó di belasting no ta hanja liber.

Komo gobierno a haci e "mal zet" aki, mi ta hanja ku Bondnan di Obrero ta hanja nan bon obligá awor pa haci "manisé di carnaval" un "bargaining point" pa e negosashonnan venidero. No tin moda di haci'

R. F. ISEBIA

Waterfestival in carnavalsstijl

WILLEMSTAD. – In het kader van de viering van het Curacaose carnaval wordt op zaterdagmiddag een groots opgezet waterfestival gehouden in de St. Annabaai. Aan dit waterfestival in carnavalsstijl nemen veertig motorboten deel van de Curacao Yacht Club, Asiento en de Marine. Ook zullen verscheidene boten die niet bij bovengenoemde clubs aangesloten zijn van de partij zijn. De deelnemers worden in twee groepen verdeeld die zich respectievelijk zullen verzamelen in het Spaanse Water en te Piscaderabaai. Vandaaruit zal men naar de St. Annabai „opstomen", waarna men in gesloten formatie de haven binnenvaart om een watershow te geven. Negen skiërs die vanuit het Schottegat komen zullen met vlaggen aan het geheel een fleurige indruk geven. Circa 400 duiven zullen in het midden van de Annabaai door carnavalskoningin Xiomara Melfor losgelaten worden. Dit spektakel kon ook in het programma ingelast worden dankzij medewerking van de postduivenverenigingen "Curacao", "Ala Blanca" en "De Snelvlucht". Het comitee is voornemens om de hele haveningang met confetti en balonnen te vullen om zo wat kleur in het waterfestival te brengen, maar daar moet eerst toestemming voor gegeven worden. De middag wordt besloten met een „spuitconcert" gegeven door sleepboten van de Shell en de H.E.M.

Kandidaatstelling BTG

WILLEMSTAD. – Dinsdag is de laatste dag, dat er kandidaten gesteld kunnen worden voor de komende bestuursverkiezing van de vakbond BTG. Wanneer de kandidaatstelling achter de rug is gaat men namelijk de verkiezing voorbereiden. Aldus wordt van bevoegde zijde vernomen. Deze zegsman ontkende ook met klem, dat er sprake zou zijn van terugkeer naar de vakbond ABVO, zoals elders was gesuggereerd.

EHBO-geslaagden

WILLEMSTAD – Aan een aantal personen werd op 23 januari het EHBO-diploma uitgereikt, na met goed gevolg een cursus doorlopen te hebben. Aan deze cursus voor het E.H.B.O-diploma welke werd gegeven door Colonne commandant dr De Vries, sergeant Anthonia en Sergeant Albertina van de Rode Kruis afdeling te Suffisant namen 20 dames en 20 heren deel, waarvan er 15 dames en 15 heren slaagden. Het examen werd afgenomen door Colonne-commandant dr R. W. J. de Vries, dr R. M. Patinaja en dr P. P. Hermans.

De geslaagden zijn de dames: Maria Ernestina; Imelda Fleming; Mayra Girigorie; Marina Jacobus; Maria Klosteren; Viviana Lambertina; Juana Damiana; Juliana Nieuwendam-Felikzdaal; Judith Martina; Hillegonda Michels-v. Zaane; Zillian Prudencia; Agnes Anches-Perri; Nelly Van den Berg-de Rooy; Marina Brito; Dylcia Comenensia. De heren: Julio Wagner; Abelardo Victor; Edmundo Statius; Gilberto Sambre; Winston Richardson; Oswald Priest; Victor Miguel; Frank Melfor; Ronald Isabela; Lorencio Fundador; Domatilio Damiana; Angel Calister; Ronald Anzola; Francis Amasia; Lazaro Janga.

Afgelopen maand 9 cruiseschepen op Aruba

BEATRIXLUCHTHAVEN. – In het gedeelte van het nieuwe luchthavengebouw op de Beatrixluchthaven waar de winkels komen, zal plaats zijn voor een wisselkantoor, een winkel voor dranken en tabakswaren, een juwelierszaak, een drugstore en een delicatessenwinkel. De bestekken hiervoor zijn vanaf zestien februari bij Domeinbeheer beschikbaar, terwijl de openbare aanbesteding op een maart aanstaande zal worden gehouden.



Missen in O'stad

ORANJESTAD — Van pastoor N. Erkamp wordt vernomen dat in verband met de grote carnavalsparade van aanstaande zondag er zondagmiddag om vijf uur en zondagavond zeven uur geen missen zijn in de kerk van Oranjestad. De missen zijn in deze kerk dit weekeinde als volgt: zaterdagavond zeven uur avondmis, zondag zijn de missen alleen des morgens: half zeven, negen uur, tien uur en elf uur.

Controle van nummerplaten

PHILIPSBURG. — Volgens het betreffende eilandsbesluit moesten maandag 7 februari alle auto's voorzien zijn van nieuwe Oranje nummerplaat voor het jaar 1972. Dinsdagmorgen tijdens het spitsuur controleerde de politie of men daaraan gevolg had gegeven op de westelijke toegangsweg naar Philipsburg, de Langemuurweg, met 5 agenten. Er werden 39 bekeuringen uitgedeeld. De geverbaliseerden werd meegedeeld dat zij een boete van f. 15,— moeten betalen, als zij willen transigeren (d.w.z. afkopen voordat de zaak voor de rechter komt). Dat komt dan bij de f. 25,— die men hier voor zijn platen moet betalen. Dit jaar heeft men het niet dienstig geacht dit bedrag te verhogen, zoals vorig jaar, toen het van tien naar vijfentwintig gulden werd verhoogd. Men zou de vraag kunnen stellen of men voor de gaten of de wegen betaalt. . . .

Getrouwd

ALICE VAN ROMONDT

en

WILL KERKHOFF

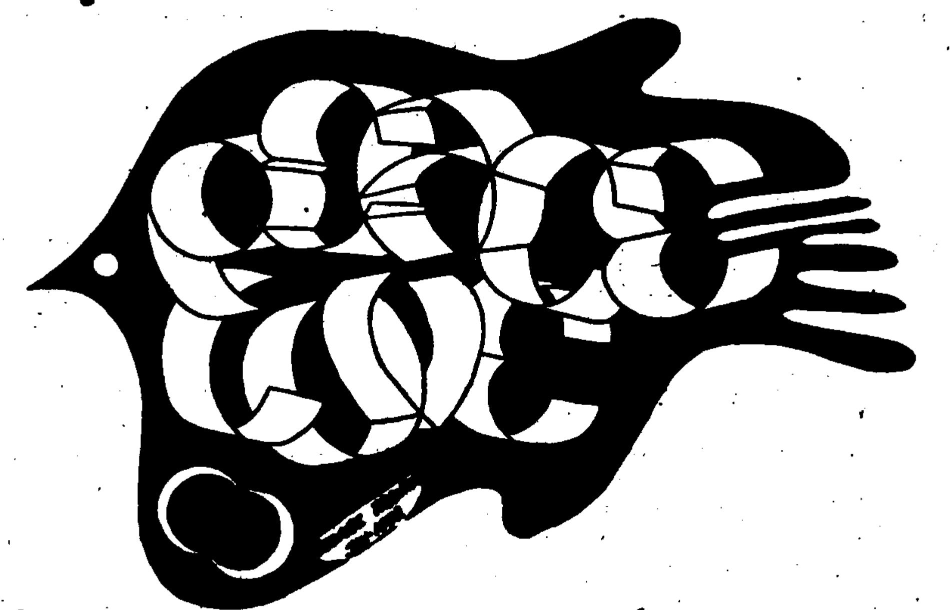
10 Februari 1972
Koninginneweg 186
Amsterdam Zuid
Nederland.

Met grote vreugde geven wij kennis van de geboorte van onze zoon en broertje

RAYMOND RUDOLF JOHANNES

Jan en
Stella van Gulick-Arends
Diana

Aruba, 10 Februari 1972.
Erasmusstraat 4.



"PEACE & LOVE"

TENTOONSTELLING

CULTUREEL CENTRUM

3, 4, 5 maart 1972.

Doel: Bevordering kontakt en eenheid.

Hearing (3-talig in grote zaal)
onderwerp gesprek:
waardering mens en arbeid.
3 maart 7 p.m. 5 maart 2 p.m.

Toegang Hearing: f. 4,- per persoon.

Gratis posters (49 soorten gekleurd en ontworpen door George Franka) ter waarde van fl. 8,-, indien plaats besproken voor Hearing uiterlijk tot 1 maart.

Informatie en reserveringen

Tel.:		
	2030	George Franka
	5605	Ester Marugg
	6062	Sharon Sagers
	1812	Foto Hanna
	1010	Cultureel Centrum.

Voorrang tot de tentoonstelling hebben zij die plaats bespreken voor Hearing.

AGENDA ARUBA

KANTOOR AMIGOE DI ARUBA - NASSAUSTRAAT 110, TEL.: 1233; NA KANTOORUREN, TEL.: 1639 - 2960.

Losse nummers van de Amigoe zijn op Aruba dagelijks verkrijgbaar bij het kantoor van Amigoe, Nassaustraat 110; voorts in Oranjestad bij Refresquería van Sepp Wever; La Fama en La Popular; Winkels Giftshop op de Beatrixluchthaven; Edwins Drive-In te Savaneta; Nicolas Store, San Nicolas; De Wit Store in Dividivi; Manchebo-, Sheraton-hotel en Aruba Caribbean-hotel en Holiday Inn Drugstore.

TAXICENTRALE: 24 uur per dag. TEL. 2116 of 1604.

BIOSCOPEN

ORANJESTAD: De Veer: 20.30 That splendid november (14 jr); 24.00 Alise and Cloe (18 jr). Rialto: 20.00 Some girls do (14 jr). BALASHI: Drive-In: 20.30 en 24.00 The omega man (AL). SAN NICOLAS: Principal; 20.30 Zeppelin (AL); 24.00 Language of love (18 jr).

WIT-GELE KRUIS:

DAKOTA EN ORANJESTAD: zr Francina; NOORD EN ORANJESTAD: zr Felicitas; SANTA CRUZ EN PARADERA: zr Ludovic; SAVANETA EN BRAZIL: zr Michaela; SAN NICOLAS; zr Ludovic; SAN PEDRO-HOSPITAAL, TEL.: 2200.

BOTICA'S:

ORANJESTAD: Del Pueblo, TEL.: 1253; SAN NICOLAS: San Lucas, TEL.: 5119.

WIJKGEBOUWEN:

ORANJESTAD, TEL.: 3168; SAN NICOLAS, TEL.: 5906; SANTA CRUZ, TEL.: 8288.

DIVERSEN

CARIBECLUB: 20.00 kegelcompetitie.

Y.M.C.A.: 20.00-21.00 rolschaatsen - volwassenen - clubgebouw.

RAPID CLUB: 21.00-03.00 gemaskerd bal, MUZ.: Sensacion del Caribe en The young adventurers.

SPORT

VOLLEYBALL: 19.45 Jolly Girls vs Rapid Red - dames A.kl.; 20.45 Rapid I vs Estrella - heren A.kl. - L.S.P.

ZATERDAG

DIVERSEN

LUCHTPOSTSLUITING: 14.30 voor New York; 15.30 voor Europa - hulppostkantoor Beatrixluchthaven. (Sluiting van aangetekende stukken één uur vóór postsluiting.)

ARUBA KARTINGCLUB: 16.00-18.00 open voor leden - banen Go Kart, Wajacá.

S.A.C.: 14.00 grote carnavalsoptocht San Nicolas - ROUTE: old boxstadion, Bernhardstraat, Zeppenfeldtstraat, Lagoweg, Bernhardstraat, Mauritsstraat, pastoor Hendrikstraat, Lago Sportpark.

ORANJESTAD. — Voor de tweede maal deze week heeft de Arubaanse recherche een opzienbarende arrestatie in verband met verdovende middelen verricht. Woensdagmiddag omstreeks vijf uur kon op de Prinses Beatrixluchthaven een 42-jarige Chinees worden gearresteerd, die in het bezit was van een tablet opium (zie foto in het midden op de tafel de zwarte plak opium). De man stond op het punt hiermee naar Curacao te reizen. Ook in zijn huis en in zijn auto is opium gevonden. In zijn woning trof de politie een volledige opium-uitrusting aan(zie foto) van weegschaal tot pijp toe. De man verklaarde dat hij de opium uitsluitend voor persoonlijk gebruik in zijn bezit had. Ook trof de politie in de woning van de Chinees een revolver, kaliber 38 aan.



Record opkomst publiek en ongekend enthousiasme

Sta Cruz levert ook carnavalskoningin: SYLVIA WERLEMAN

ORANJESTAD. – Sylvia Werleman, dochter van eilandsraadslid Pooi Werleman, van de Estrella Club uit Santa Cruz is tot Aruba's carnavalskoningin 1972 gekozen. Te midden van een overvol Wilhelminastadion haalde gisteravond om klokslag twaalf uur prins carnaval uit de veertien deelnemende schoonheden, Sylvia Werleman als Aruba's carnavalskoningin naar voren, die als runner-up Sarah Oduber van de Aruba Tivoli Club kreeg toegewezen. De spanning in het stadion naar de uitslag van de verkiezing was via een goed afgewerkt programma, geleidelijk aan gegroeid en het publiek barstte bij de verkiezing van Sylvia uit in een wild gejuich. De uitverkoren koningin werd op het toneel onmiddelijk door haar medekandidaten op hartelijke wijze gelukgewenst.

Reeds in de loop van de dag van gisteren werd het bij de voorverkoop duidelijk dat er meer belangstelling bestond dan de voorgaande jaren voor deze op een na grootste carnavalsgebeurtenis op Aruba. Het Amigoe-kantoor waar de toegangskaarten verkrijgbaar waren, liep storm van mensen die tientallen kaarten tegelijk kwamen halen. Gisteren alleen al verkocht het Amigoe-kantoor vijfduizend gulden aan toegangsbewijzen. Om drie uur 's middags was men al volledig uitverkocht, ook nadat de SAC besloten had 250 stoelen extra te plaatsen. Het gevolg was dan ook dat vele honderden teleurgesteld moesten terugkeren en de verkiezing dan maar via de radio moesten volgen. Men had overigens keus genoeg, daar zowel Voz di Aruba, Radio Kelkboom als Radio Antillana een rechtstreekse uitzending verzorgde.

De SAC heeft gisteravond een bedrag van tienduizend gulden geïnd aan toegangskaarten. Dit is drieduizend gulden meer dan het jaar ervoor. Om half zeven gisteravond waren de tribunes van het Wilhelminastadion al bijna vol. Op de eretribune waren onder meer aanwezig gezaghebber Oscar Henriquez, gedeputeerde Max Croes, verschillende eilandsraadsleden en ereleden van de SAC. Precies één minuut voor acht openden de ceremoniemeesters Ronny Brete en Ito Tromp de avond voor een overvol Wilhelminastadion, dat vijfduizend personen bevatte.

Als eerste koningin betrad de koningin van het kindercarnaval geëscorteerd door haar prins het podium ter begroeting van het aanwezig publiek. SAC-voorzitter Milo Croes deelde in zijn openingswoord mee dat het enthousiasme van het Arubaans publiek de verwachtingen van de SAC had overtroffen. Men was er min of meer een beetje beduusd van. Onder de aanwezigen op deze feestelijke carnavalsavond waren ook Miss Aruba Vallita Maduro, de koningin van Santo Domingo, de koningin van Antigua, de koningin van Sint Maarten en de carnavalskoningin van het vorig jaar Jeannete Lopez Henriquez, die als eerste het podium betrad.

En toen deden de deelnemende koninginnen dan hun intrede in het stadion. Het waren achtereenvolgens: Mary Luidens van het district Oranjestad, Sandra Werleman van de Connie Francis Club, Sarah Oduber van de Aruba Tivoli Club, Maria Croes van het district Santa Cruz, Mercelina Donner van het district San Nicolas, Edwina Henriquez van het district Savaneta, Eugenia Petrochi van de parochieraad Paradera, Jeanne Oduber van de Caribe Club, Glenda Maduro van de Aruba Little League, Shirley Angela van de parochieraad Brazil, Lucia Krozendijk van Cursus Succes, Glenda Flanegin van het district Noord, Margareta Kelly van de Douane-sportvereniging, en tenslotte als laatste Sylvia Werleman van Estrella Club.

De juryleden die op deze avond de koningin moesten uitkiezen, waren zes in totaal (een zevende jurylid kon niet meedoen omdat zij reeds eerder op Aruba was geweest). Allen waren afkomstig uit de Verenigde Staten, met uitzondering van een heer die uit Colombia kwam. Het programma van de avond werd vlot en soepel afgewerkt. Er werd opgetreden door de Twinkling Stars steelband, The Invaders steelband, de Estrella steelband, Super Combo Aruba, en Sensacion del Caribe. De show werd echter gesloten door de buitenlandse gasten van de SAC, de grote groep kinderen uit Puerto Rico, die tesamen de Batuteras vormden. Terwijl de jongens in een band de muziek verzorgden, gaven de meisjes een wervelende show - ten beste, waarbij zij als climax stokken met aan beide kanten een vlam, gebruikten. Groot was dan ook het applaus waarmee het publiek deze gasten beloonde. De Batuteras zullen hedenavond om acht uur een show geven op het Juancho Irausquinplein.

Voor de uitverkoren koningin waren er gisteren weer vele geschenken beschikbaar gesteld door de diverse zaken. Zo kwam op een gegeven moment van achter het podium een Toyota naar boven gehesen, die voor de uitverkoren schoonheid ten geschenke zou worden gegeven. Verder zou zij een horloge van Leo Berlinski, een diamanten ring van Spritzer en Fuhrmann, een spaarbankboek van de Caribbean Mercantile Bank en nog vele andere geschenken krijgen.

Het schijnt dat Santa Cruz en de naam Sylvia dit jaar geluk hebben, werd een avond tevoren Sylvia Koolman van de Connie Francis Club te Santa Cruz tot jeugdkoninging van Aruba gekozen, gisteravond werd Sylvia Werleman van Estrella Club uit Santa Cruz carnavalskoningin van Aruba. Na de kroning, gingen de supporters van Estrella en nog vele anderen in optocht met hun Sylvia de eerste naar Santa Cruz, alwaar men tot diep in de nacht feest bleef vieren. Het gebeurt tenslotte niet iedere dag dat een district zowel de jeugdkoningin als ook de carnavalskoningin van Aruba levert.





ORANJESTAD. – Dat de zes juryleden, bestaande uit toeristen die nog geen 24 uur op Aruba waren en er nog nooit eerder geweest waren, een moeilijke taak hadden met het kiezen van een carnavalskoningin voor Aruba, blijkt uit bovenstaande foto, waarop men kan zien hoe moeilijk het is uit deze veertien schoonheden een koningin te kiezen. Tenslotte werd Sylvia Werleman, op de onderste foto geheel links, Aruba's carnavalskoningin en Sarah Oduber, op de bovenste foto tweede van links, runner-up.

Voorlichting werkt niet al te best

ORANJESTAD. — Dat de georganiseerde voorlichting van de eilandelijke overheid nog niet al te best loopt moge uit het volgende blijken. Op 10 februari kreeg de pers een door de voorlichtingsambtenaar ondertekende persbericht, dat op 9 februari gedateerd was en waarin werd meegedeeld dat op 8 februari minister Rozendal een eendaags werkbezoek aan ons eiland heeft gebracht. Dit bericht dat onze lezers reeds in de krant van 9 februari konden lezen, vermeldt verder dat de minister met het bestuurscollege gesproken heeft over coördinatie van de welvaartsprojekten en bespoediging der wervingsprocedure voor uitgezonden krachten. Ten overvloede wordt nog vermeld dat de minister in de namiddag openbaar gehoor heeft gehouden.

Aanbesteding winkels Beatrix luchthaven

ORANJESTAD. — Gedurende de maand januari 1972 zijn er negen cruise-schepen met 4768 passagiers de haven van Oranjestad binnengelopen. In totaal hebben vorige maand 8.385 toeristen Aruba bezocht. Het grootste deel kwam per vliegtuig namelijk 8364 toeristen. Er waren 5890 afkomstig uit de Verenigde Staten en 682 uit Venezuela. Het aantal overnachtingen tijdens de maand januari bedroeg 65482. Het gemiddelde aantal overnachtingen per toerist is 7.8. Het aantal toeristen dat Aruba gedurende de maand januari van het vorig jaar bezocht heeft bedraagt 9013 toeristen. Het aantal tijdens januari 1971 bedroeg 75.503 met een gemiddelde van 8.4.

F. Tromp: IOWUA geen aandelen

SAN NICOLAS. — Naar aanleiding van de verklaring van de FTA-voorzitter Clarence Richardson aan Amigoe, dat bij besprekingen met de WAB men steeds te horen krijgt dat een bestuurslid van de IOWUA aandelen zou hebben in het bedrijf dat het recreatiecentrum van de IOWUA aan de Eagle bouwt, deelde IOWUA-voorzitter Frank Tromp Amigoe mee, dat hiervan geen sprake is. Noch de voorzitter noch enige bestuurslid van de IOWUA aldus de heer Tromp hebben aandelen in de bouw van bedoeld recreatiecentrum of enig ander bedrijf. De verklaring van de heer Richardson komt dan ook geheel voor diens rekening.

Lago-pier door ARSTON gebouw

ORANJESTAD. — De directie van Arstoncorporation vestigt er naar aanleiding van het Amigoe-bericht over verbetering van de westpier van de Lago de aandacht op, dat het ontwerp, leveren van materialen hiervoeren en uitvoeren van het werk geheel door de Arston Corporation geschiedde. De heer A. Temple behandelde het contract namens de LAGO als project manager terwijl de field engineer Simon Oduber namens de LAGO toezicht op de uitvoering hield.

Zoekertjes

verschijnen dinsdags en vrijdags

fl. 3,00 tot 10 woorden

per woord meer f 0,20 UITSLUITEND à CONTANT

Te koop aangeboden CURACAO

WASMACHINE f. 75,–, grammofoonplaten 6 kleine of 2 LP voor f. 10,–. Van Goghstraat 7, Jongbloed.

T.E.A.B. "as is where is", 1 Austin Sprite, 1 Morris Minor, 1 Morris Minor, 1 Daf, speciaal voor carnaval. Tel. 35291.

WEGENS overcompleet goede jongens-fiets, portable tape-recorder Sony, type 900S mono en koffer-schrijfmachine Triumph Perfect. Ficusweg 3, tel. 9–4504.

SHELL-meubilair, 3 fauteuils nieuwe bekleding en grote tafel f. 400,–; koperen Fondueset (2 delig) f. 25,–. Na 6.00 uur F.D. Rooseveltweg 419, tel. 81938.

1 G.E. 12.000 B.T.U. airco; 1 set Akai SW–131(30 W) speakers; 1 kenwood KA–4002 95W stereo Amplifier. Alles nieuw en tegen aantrekkelijke prijs. Tel. 81394.

PAKKISTEN en kistenhout voor diverse doeleinden. Meubelfabriek Hollandia, Architectenweg 7, tel. 35194.

EEN-deurs koelkast fl. 200,–; prima, grote airco fl. 500,–; babybed en matras fl. 35,–; kinderstoelcomb. fl. 30,–. Blauwduifweg 10.

RUIME 3-slaapkamerswoning gelegen op 1900 m2 eigendomsgrond aan de Cas Coraweg. Verder: garage, washok, meiden-kamer, deepwell, grote tuin met vruchtbomen. Tel.: 35138.

1 AIRCO f. 200,–, ongeveer 500 Longplay-platen f. 100,–. N.R. Sprock, Oberonstraat 13, tel. 53547 na 5 uur.

INBOEDEL, o.a. stove, wasmachine, bankstel, eethoek en bedden. Socratesstraat 3.

1 HOOVER floor polisher, 1 General Electric vacuum-cleaner, 2 Matching bookcase head boards for single beds. Boy Ecuryweg 8, tel. 35511.

TE WELGELEGEN, hoogstaand groot huis, pracht uitzicht, onmiddellijk keg aanvaarden. Hypotheek beschikbaar. Tel. 13952 na 5 uur.

14 VOET Polyester boot met 50 p.k. Mercury, z.g.a.s. Inl. tel. 37091.

AUSTIN Mini, zo goed als nieuw, Inl.: tel. 54650.

T.V. (defect), radio, hanglampen, electr. mixer, pannen, borden enz. Guaranieweg 17, tel. 43532.

FIAT 600 i.z.g.s. Fls. 1200,– cash. Quintastraat 5. Telefoon 24226.

Te koop gevraagd CURACAO

BABY-eetstoel. Schalieweg 10.

FILMPROJECTOR „Eumig-709". Tel. 44240 – toestel 140, 7.00–13.00 uur, of Marigotweg 22.

Te huur aangeboden CURACAO

RUIME frisse kamer, gemeubileerd of ongemeubileerd met eigen bad en toilet, met of zonder kost. Tel. 37450.

VOOR tenminste 6 maanden, compleet gemeubileerde 2 kamers woning, gelegen nabij Sta. Rosa. Te bevragen, tel. 43930 of 37300 toestel 27.

GEMEUBILEERD huis, periode 26 febr. t/m 5 april. Tel. 23409.

Te huur gevraagd CURACAO

WONING, minstens 2 slaapkamers. Tel. 81195, f. 300,– beloning.

ONDERWIJZERES vraagt met spoed 3-slaapkamers woning te huur. Prijs f. 100,– – f. 150,–. Tel. 54711.

HUIS. Bereid 1/2 jaar vooruit te betalen. Enige overname, geen bezwaar. Tel. 43826.

Personeel gevraagd CURACAO

TA BUSCA un cria cu sa coeshina. Tel. 49280, Gosieweg.

Diversen CURACAO

VOOR bijlessen aan leerlingen lagere school, bel tel. 81195.

Te koop aangeboden ARUBA

SOLIEDE Ar.vissersboot 18 voet m/trailer twee Johnsons 33 PK. Rijsdijk, telefoon 1093/1345.

3 LAMBRETTA scooters Vega Brand-New; 5 lambretta scooters Vega-New; 3 used lambretta scooters; 2 scootmobiles; Original Lambretta spare parts and tools. Call: 8071 or 2138.

PIONEER stereo platenspeler, Pionneer versterker, Grundig speaker, G.E. floor polish mach., bur. lamp. Rumbastraat 13 (achter Kennedyschool). Tel. 3024.

BROMFIETS, Mobylette van Battum. Nassaustr. 136.

KINDERSTOEL, hang-legkast, 2 stoelen. Bontemantelstr. 7.

I.Z.G.S. verkerende Consul 1959, goede banden, goede accu. Prijs fl. 500,–, cash. Dadelstr. 9, telefoon 2698.

PLYWOOD & fiberglass speadboat with 40 HP motor and trailer in excellent condition fl. 2.200,–. Call 1726 office hours for information.

IN goede staat T.V., merk R.C.A. met buiten antenne. Billijke prijs. Kas Paloma 19, tel. 1909.

EEN Chevy II Nova, 4 door sedan 1967. Tel. 3275.

BABY-bed. Inlichtingen, tel. 7456, Savaneta 189.

Te huur aangeboden ARUBA

AIRCO-ROOMS and furnished apartments. Bubali lodge. Telephone 3278 in the morning.

AIROSO, Palmbeach 33. P.O.B. 62 telefoon 1120, 18 comfortabele kamers met airco, badkamer en kitchenette. Voor 2 personen $16,– per dag.

HUIS, 8 kamers, er is ook plaats voor kantoor. H. Bareño, tel. 8031.

NIEUWE ongemeubileerde 2 verdiepingen woning te Ponton. Tel. 2790 kantoor, 1370 woning.

Personeel gevraagd ARUBA

SERIEUZE inwonend dienstmeisje voor St. Thomas, $. 100,– p.mnd., 2 weken vakantie. Carlos Vasquez, P.O. Box 3728. St. Thomas.

Diversen ARUBA

BUITENLANDSE professor geeft piano-lessen aan beginners. Tel. 2734.

Te koop aangeboden BONAIRE

WONINGRUIL. Aangeboden op Bonaire fraaie bungalow aan zee, voll. gem., 2 slaapkamer airco, liefst 2e helft juli, inruil voor woning of vacantie-bungalow op St. Maarten. Echtpaar 1 k. en vr. Brieven onder no. 1382 bureau van dit blad.

Te koop SINT MAARTEN

VOLVO 142S automatic. Perfect condition. Call Sint Maarten 3242. Ask for controler.

"De Arubaanse Bankiersvereniging maakt hierbij bekend, dat haar leden-banken, t.w.:

Antilliaanse Bank-Unie N.V.
Aruba Bank N.V.
Banco Popular Antiliano N.V.
Caribbean Mercantile Bank N.V.
First National City Bank N.V.

Op Maandag, 14 Februari 1972, de gehele dag gesloten zullen zijn.

MOESKER WIERP UITSTEKENDE WEDSTRIJD EN SLOEG HOMERUN

BRIDGESTONE DOOR CEMENT CORO GEWIPT

WILLEMSTAD – In een wedstrijd dat op een redelijk peil lag zag de baseballploeg van Cement Coro gisteravond kans om kampioen Bridgestone uit het toernooi om de Drs. Oy Sprock Wisselbeker te wippen. Het werd 5–3 voor de jongens van Santa Rosa die deze overwinning vooral te danken hebben aan het uitstekend werpen van sterpitcher Richard Moesker die elf man op drieslag uitschakelde. Willie Pieters die in de eerste wedstrijd van Bridgestone in dit toernooi nieuwkomer Ponce meedogenloos afstrafte met twee homeruns moest gisteravond aan den lijve ondervinden dat met Moesker deze „grappen" niet uitgehaald kunnen worden. Willie kreeg drie „ponches" te incasseren. Moesker stal gisteravond ook de show door een homerun te slaan. Een klein incidentje dat zich bij het begin van de negende inning met Bridgestone aan slag afspeelde was de oorzaak dat het spel vroegtijdig gestaakt werd. Harold Koeiman die toen aan slag was gooide op gegeven moment kwaad de bat weg na een beslissing van chief-umpire Eddy Fenies. Naar verluidt zou deze gelachen hebben om het feit dat Koeiman reeds twee „strikes" had. Ook de overige Brigdestonespelers staken hun misnoegen over deze „foutieve" handelswijze niet onder stoelen of banken; immers iemand „uitlachen" wekt altijd min of meer de indruk op dat men tegen de persoon in kwestie is.

De eerste inning bracht voor beide ploegen niets op. Het matig bezette Rifstadion heeft wel kunnen genieten van uitstekend veldwerk. Niets werd aan toeval of geluk overgelaten; een hemelsbreed verschil met wat het-geen b.v. Ponce op het veld vorige week presteerde. De wedstrijd van gisteravond duurde dan ook niet tot half twaalf of twaalf uur. Rond kwart over tien was het reeds afgelopen. In de tweede inning scoorde Bridgestone zijn eerste run van de avond. Elisabeth sloeg een twobase-hit in het centerfield. Op een keiharde bal van R. Anastatia in het leftfield kon Elisabeth de homeplate kruisen: 1–0 voor B.S. De jongens van manager Daou bleven antwoord schuldig tot de derde inning. Het was Moesker die zijn collega Florencia (werper van B.S.) in de derde inning op een homerun tracteerde. De bal beschreef een hoge kogelbaan en vervolgens net achter de doellijn te belanden: 1–1. Malacio liet zich daarna met een hit ook niet onbetuigd. Met succes stal hij het tweede honk en bereikte het derde dankzij een hoge aangooi van pitcher Florencia naar tweede honkspeler Landburg die de bal niet kon onderscheppen. Frank Mari zorgde d.m.z. een hit dat Malacio binnen kon lopen: 2–1 voor C.C.

In de vijfde slagbeurt werd de stand vergroot tot 3–1 dankzij Moesker die op een sacrifice-fly van Malacio over de thuisplaat kon sprinten. De zesde slagbeurt voor Bridgestone wierp weer vruchten af: Elisabeth kreeg een vrije loop naar het eerste honk; Anastatia en wilson volgden hierop met twee hits. Doordat rightfielder Francisca te lang draalde met de bal kon Elisabeth veilig de homeplate bereiken. Op een error van tweede honkspeler Mari, kon Anastatia de score rechttrekken voor B.S.: 3–3. In dezelfde inning werd eveneens alle hoop van B.S. door Cement Coro de bodem ingeslagen, toen Coco la Costa een twobase-hit sloeg in het leftfield met Martina en Francisca op de honken. Beiden konden binnenlopen en de stand tenslotte op 5–3 brengen voor C.C.

Bridgestone liet in deze wedstrijd negen hits noteren en beging drie veldfouten; Cement Coro had respectievelijk acht hits en ook drie veldfouten. De beste spelers aan slag waren voor Cement Coro, Moesker, Malacio en Mari allen met 3–2 en Elisabeth van Bridgestone met 4–3. Winnende pitcher werd Richard Moesker die de hele wedstrijd uitwierp terwijl Florencia, in de vijfde inning vervangen door Hooi, die verliezer was. De finale om de Drs. Oy Sprock Wisselbeker zal gaan tussen 100 Pipers en Cement Coro op een nog nader te bepalen datum.

Onderwijszaken organiseert wedstr. tafeltennis

ORANJESTAD. — Door de afdeling Onderwijszaken wordt in samenwerking met de Aruba Table Tennis Association een tafeltennis-competitie in schoolverband gehouden en wel in diverse categorieen. Het ligt in de bedoeling om uit de deelnemers van deze tafeltennis-competitie een selectie te vormen, welke in het kader van de in de maand juni tussen Curacao en Arubate houden schoolsportontmoetingen, tegen een Curacaose selectie zal uitkomen. Tevens organiseert de afdeling Onderwijszaken in samenwerking met de schoolsportcommissie een basketballtoernooi afvalsysteem in schoolverband voor leerlingen van HAVO, MAVO, VWO, MTS, LTS, ETAO en ETO scholen.

SAPPORO — De Nederlandse Atje Keulen is er in geslaagd de zilveren medaille op de 1000 meter voor dames, te veroveren. De uitslag van de 1000 meter voor dames is: 1) Monika Pflug (W-Dld); 2) Atje Keulen-Deelstra (Ned); 3) Anne Henning (VS); 4) Loedmilla Titova (Rus); 5) Nina Statkewitsj (Rus); 6. Dianne Holum (VS); 7. Elly van de Brom (Ned).

WILLEMSTAD – In het gebouw van het Algemeen Verbond van Vakverenigingen Curaçao werd gisteren door de consul generaal van de Verenigde Staten, de heer Harry M. Lofton, een uit dertig delen bestaande encyclopedie aangeboden aan de heer Hubert L. Spencer, voorzitter van het AVVC. De boeken, die geplaatst zullen worden in de nieuwe bibliotheek van het AVVC zijn beschikbaar gesteld door de Amerikaanse marrine, die door zijn programma "Operation Handclasp" welwillendheid en vriendschap wenst te kweken tussen de Verenigde Staten en andere mogendheden. Van links naar rechts op de foto de heren Henry van Sichem, vice-president van de C.F.W.; Shulby T. Meyles, Amerikaans vice-consul; Harry M. Loften, consul-generaal van Amerika; Hubert Spencer, president van de AVV-C; S. A. Josefa, vice-president van de CADMU; R. Sammy, president van de ABVO; Robert J. de Koop van het Amerikaans consulaat.

GK-bestrijding nu al in moeilijkheden ?

PHILIPSBURG — In New Age welke afgelopen week verscheen wordt melding gemaakt van moeilijkheden bij de organisatie van de Gele Koorts-bestrijding op Sint Maarten. De heer Charles Maccow, leider van de Hygienische dienst, die de voorbereidende werkzaamheden voor de actie heeft verricht, en naar men algemeen aannam, ook de leiding van de actie op St. Maarten zou krijgen, was, in tegenstelling tot wat de Amigoe op woensdag berichtte, niet bij de start door gezaghebber Van Delden aanwezig. De leiding van de actie berust bij de heer Stanley van Putten, en de opleiding van de spuiters wordt gegeven door de heer G. E. L. Ellis.

De heer Maccow is nu alleen werkzaam bij de Hygienische Dienst, zo verklaarde Gezaghebber Van Delden heden aan de Amigoe, en staat buiten de G.K.-actie. Over de moeilijkheden waarover New Age berichtte die de heren Van Putten en Ellis zouden ondervinden, was hem – behalve dan een verzoek om een extra toelage van de heer Van Putten – niets bekend. Beide heren zijn in dienst van het Land, zo verklaarde hij, en staan dus direct onder de leiding van dr. Visser.

Dr Visser, zelf zei tegen de Amigoe toen hij donderdag na de start terugging naar Aruba, dat er wat moeilijkheden waren geweest. De heer Maccow zou zonder toestemming van land of eiland mensen in dienst hebben genomen, en nu voor de gegevens die hij als Hoofd van de Hygienische dienst voor de G.K.-actie had verzameld, betaling hebben geëist alvorens bereid te zijn, die gegevens over te dragen. De gezaghebber had hem toen opgedragen die gegevens over te dragen. Ook was er iemand geweest, door de heer Maccow in dienst genomen als spuiter, die, nu de opleiding begon, liever niet in de buitendienst werkte. Dr. Visser had hem toen voor de keus gesteld: ontslag of toch buitendienst.

Dr. Visser had toen zijn salaris stopgezet en hem de keus gegeven: geen werk of zich die middag op de Juliana-luchthaven bij hem te melden' Hij was aanwezig, zodat dr Visser met rotsvast vertrouwen alles in de hand te hebben naar Aruba kon terugkeren.

INGEZONDEN

Corsow Limpi

Enkele dagen terug stond er een foto in de Amigoe van een twee (en geen drie) weken oude vuilnisbelt op de St. Claraschool. De reactie van velen zal waarschijnlijk zijn geweest: "Alweer die Reinigingsdienst!" Of een dergelijke reactie in alle andere gevallen zeer juist zou zijn, kan moeilijk beoordeeld worden. In het onderhavige geval echter zij opgemerkt, dat het meer op onmacht dan op onwil berust, dat het vuil de laatste tijd zo lang op de Claraschool blijft staan.

De chauffeur van de Reinigingsdienst die de school op zijn route heeft, kwam vroeger zeer trouw. Naar mijn mening treft hem zeker geen blaam.

Mocht hem een keer gebeuren dat hij niet was langs geweest, dan was een telefoontje voldoende om prompt dezelfde dag nog al het vuil weg te krijgen.

Sinds vorig jaar oktober echter is de situatie geheel veranderd. De truck is vaak een beurt gaan overslaan, terwijl één telefoontje niet voor het gewenste resultaat zorgde. Men zou natuurlijk de betrokken ambtenaren ervan gaan verdenken, dat zij nonchalant zijn gaan handelen. Maar een openhartig gesprek in deze heeft ons geleerd dat de zaak anders ligt: de dienst beschikt over diverse nieuwe trucks, waarvoor GEEN onderdelen te krijgen zijn! Is er één defect, dan kan die niet gerepareerd worden. En het vervelende van de zaak is bovendien nog, dat het niet telkens één truck is die defect raakt.

Waar moeten we dan de fout in deze kwestie zoeken? Bij de ambtenaren die het vuil moeten laten ophalen en met de niet te repareren trucks zitten, of bij die instanties welke voor de aankoop van vuilniswagens zorgdragen en de onderdelen laten schieten? Ik geloof dat de leuze op de trucks "Tene Corsow limpi" wel erg ironisch gaat klinken, als de overheid van haar kant niet het nodige doet om de bevolking beter in staat te stellen het eiland schoon te houden.

Daar dit artikel de indruk kan geven van een pleidooi te zijn voor al het doen en laten van de Reinigingsdienst, wil ik hierbij uitdrukkelijk vermelden, dat naar mijn mening de ambtenaren van de desbetreffende dienst in het geval van het vuil van de St. Claraschool en omgeving geen blaam treffen. Moge de op mijn verzoek geplaatste foto de verantwoordelijke personen tot een efficiënter dienstbeleid aansporen.

P. M. WALTER
Hoofd St. Claraschool

P.S.: Ik had gehoopt dat de reinigingsdienst zelf op de foto zou reageren!

Noticianan na Papiamentu

TOKIO. Awe ministerio Hapones di exterior a participa ku diamar. dos di su funcionarionan a yega Hanoi pa un bishita di cuater dia na Noord-Vietnam. Ta di prome biaha ku funcionarionan di gobierno Hapones ta bai Noord-Vietnam.

SYDNEY. — Tres homber ku den dos anya di tempu a estafa posterij di Australia pa mas di mei millon florin, a haya ayera cada un tres anya di prison. E hombernan tabata kita stempel for di stampia usá y bolbe bende miles di e stampianan ey back ku oficinanan di posterij na Sydney y Brisbane.

LA PAZ. — E minister Boliviano di asuntunan interno, Zamora, a participa ayera nochi ku nan a descubri un complot pa asesina president Banzer di Bolivia e fin di siman ku ta bini. E conspiracion aki contra Bolivia a haya su origen na Chile y tabata apoya pa Cuba, asina e minister a bisa. Minister Zamora a bisa esaki durante un reunion ku diestres esposa di presunan politico izquierdista.

CARACAS. — Estudiantenan furioso ayera a pega un supermercado y cincu auto na candela. E furia di e estudiantenan na Caracas tabata causa pasobra guardia nacional a tira un companyero di nan, Luis Garcia Jimenez mata.

BANGLA DESH. Bangla Desh a garantisa mundu di moslem ku e minoria di Bihari lo no worde oprimi, y a haia atencion riba e causa di Bengalinan na Pakistan.

DETROIT. Chrysler Corp. anuncia ku na anya 1971 nan a alcansa un venta record di casi ocho billon dollar y un ganashi di 83.7 millon lo kual ta un cambio dramatico compara ku cifranan di e anya anterior ora ku e compania a sufri un perdida di 7.6 millon dollar.

BERLIN ORIENTAL. Gobierno di Berlin Oriental a aproba un ley ku ta permiti hende muhe pa haci aborto durante e prome tres lunanan ku nan ta na estado. E intervencion mester worde haci pa un medico den un instituto ginecologico y nan lo no cobra pa e operacion ni tampoco pa e cuido prome y despues di e operacion.

BERLIN ORIENTAL. E lider comunista di Alemania Oriental a adverti e paisnan di e pacto di Varsovia ku NATO ta keda un oponente peligroso, y a condena China pa motibu ku e ta „rij" Merca mashá.

Werkloze GWU-leden moeten zich bij bond opgeven

ORANJESTAD. — De general workers union Aruba heeft een verklaring uitgegeven waarin een dringend beroep wordt gedaan op alle GWU-leden die geen werk hebben om zich te laten registreren op de kantoren van de GWU in Oranjestad en San Nicolas. De GWU beoogt hiermee dat voorkomen kan worden dat wanneer binnenkort enige grote werken gaan beginnen buitenlands personeel moet worden aangetrokken, terwijl dat personeel ook op Aruba beschikbaar is. De GWU zegt in zijn verklaring deze oproep te doen omdat dit jaar enige grote werken zullen beginnen en het importeren van buitenlandse werkkrachten, terwijl op Aruba deze aanwezig zijn, schade aan de economie en de arbeidersklasse zal toebrengen.

* Drie politieagenten in het Argentijnse Posadas moesten op straat een 28-jarige vrouw te hulp schieten bij de geboorte van een welgeschapen zoon. Moeder en kind, die later naar het ziekenhuis werden overgebracht, maken het uitstekend.

T.v.-film over rechtspraak in Amerika

WILLEMSTAD. — TeleCuracao gaat maandag 14 februari beginnen met een interessante serie over de rechtspraak in de Verenigde Staten bestaande uit drie delen. Het eerste deel draagt de titel "Some are more equal than others" en handelt over de al dan niet gelijkberechting in de V.S. en dan voornamelijk voor wat betreft de minderheidsgroepen.

Deze film behandelt o.m. het probleem van de berechting van de arme bevolking en wat daaraan vooraf gaat. Men kan b.v. het geval Alfred Cain volgen, een 23-jarige oorlogsveteraan uit Vietnam en lid van de Black Panthers die 16 maanden in voorarrest heeft gezeten en niet de borgsom kon opbrengen om voorlopig in vrijheid te worden gesteld.

* Japan heeft Bangla Desj erkend. Dit is meegedeeld door de Japanse minister van Buitenlandse Zaken, Takeo Fukuda.

Culturele samenwerking in koninkrijk

PARAMARIBO. — Van 31 januari tot en met 4 februari heeft in Paramaribo de conferentie van de werkgroep van de adviesraad voor culturele samenwerking tussen de landen van het koninkrijk plaatsgevonden. Deze werkgroep bestond uit de voorzitters van de drie landen te weten mr L. F. Romdat Misier (Suriname), professor W. F. de Gaay-Fortman (Nederland) en J. H. Beaujon (Nederlandse Antillen). De 12de plenaire zitting van de adviesraad zal van 6 tot en met 20 april in Suriname worden gehouden.

Voor Suriname werden als nieuwe agendapunten opgenomen: de bouw van een volkshogeschool, de bouw van drie mini-centra in het district Nickerie, de restauratie van de houten r.k. kathedraal te Paramaribo en het opzetten van drie volkszwembaden in de omgeving van Surinames hoofdstad. Tijdens de conferentie deed de werkgroep twee aanbevelingen krachtens een volmacht van de plenaire zitting. Deze aanbevelingen houden in de conservering van de ruïne op Joden-Savanna en de begroting voor de inrichting van het "Paedagogisch didactisch centrum Suriname". De conferentie besloot de aanbeveling met betrekking tot de uitbreiding van de CCS-bibliotheek in Paramaribo aan te houden, daar eerst door de Surinaamse regering een regeling moet worden getroffen rakende de meerdere exploitatiekosten. De financiering van de projecten zal geschieden nadat door de Surinaamse en de Nederlandse regeringen goedkeuring is gehecht aan de voorstellen.




De overhandiging van de cheque door de voorzitter van de Jaycees, de heer N. Tromp aan de voorzitter van het stichtingsbestuur, de heer L. D. Gerharts.

Jaycees helpen hospitaal Bonaire

KRALENDIJK — Afgelopen vrijdag is door de Jaycees van Bonaire een bijzonder geslaagde bingodrive georganiseerd. Behalve een gezellige avond steunden de aanwezigen ook een goed doel met hun spel. De avond was namelijk georganiseerd om geld het vijftigjarig bestaan van het St. Franciscus hospitaal. Het comité het vijftigjarig bestaan van het St. Franciscus hospitaal. Het comité dat de avond organiseerde bestond uit de heren W. Wanga, voorzitter, G. Trinidad, penningmeester, en H. Domacassé, secretaris. De avond was een groot succes en zo kon het comité namens de Jaycees op maandagavond een bedrag van f.1200,— aanbieden aan het stichtingsbestuur, waarmee het totaalbedrag voor het cadeau de f.8000,— overschreed, zoals de heer L. D. Gerharts vertelde.

Voor het feest van het hospitaal zullen alle zusters die op Bonaire gewerkt hebben, naar Bonaire komen waar ze in een rondrit kunnen zien hoe Bonaire in de loop der jaren is veranderd.

Ook de aktie voor de bouw van het nieuwe hospitaal loopt goed. Men hoopt genoeg geld bijeen te brengen om voor de helft van 1972 het te kunnen aanbesteden.

Het bestuur van de Stichting Ziekenverpleging en bejaardenzorg op Bonaire was erg boos over de opmerkingen van het bestuur van het St. Elisabeth hospitaal van Curaçao dat niet begreep dat men op Bonaire met een nieuwe hospitaal begon terwijl er nog een schuld bij hen was van Bonaire van een paar ton.

Het stichtingsbestuur verklaarde dat het totaal geen schuld had bij het Elisabeth hospitaal. Het hospitaal van Bonaire heeft lang één begroting gehad met het onderwijs van de Zusters van Rozendaal samen en dan vulde het geld van het onderwijs de tekorten bij het ziekenhuis aan. Dat is sinds 1969 veranderd. Nu draait het hospitaal zelfstandig. Het verlies is tot nu toe f.25.000,— maar het wordt langzaam ingelopen en dat terwijl de prijzen van de ziekenverpleging op ongeveer de helft van Curaçao liggen. Het stichtingsbestuur verweet het bestuur van het hospitaal op Curaçao dan ook jalouzie.

Badmintontoernooi om Dijxhoorn beker

SAVANETA. — Op elf en twaalf maart zal in de marinierskazerne Savaneta het jaarlijkse terugkerend open badmintontoernooi (heren enkel) om de overste Dijxhoorn beker worden georganiseerd. Het inschrijfgeld per deelnemer bedraagt twee gulden. Inschrijfformulieren zijn verkrijgbaar op bureau Sport van de kazerne. Inlichtingen kunnen verkregen worden bij dit bureau dagelijks tot één uur, telefoon 7100 toestel 22.

Bestuur ACC

WILLEMSTAD. — Het bestuur van de Automobiel Club Curacao (ACC) is voor het komend jaar als volgt samengesteld: J. M. Brandt (voorzitter), A. van Dijk (vice-voorzitter), J. H. Koek (secretaris) C. Kruyssen (penningmeester). A. van Dijk (Public Relations) V.d. Eem (commissaris materieel), K. Huizer, A. Jillesen en G. Quast (leden).

Voor dit jaar zijn de volgende evenementen gepland: 19 februari barbeceuit, 16 april familierit, 11 mei hillclimb, 3 juni nightrally, 2 september ronde van Curacao en 10 december kerstboutenrit. Bij ACC zijn momenteel 175 leden ingeschreven. In het jongste nummer van het clubblad wordt geklaagd over de geringe opkomst van de leden bij de algemene vergadering. De laatste keer waren er slechts twaalf leden aanwezig.



WILLEMSTAD – De heer Selfrid Macaay, woonachtig Monte Verde 157, is door zijn verdiensten in de afgelopen jaren, uitverkoren voor een studie in de schoenhandel. De heer Macaay, 26 jaar, is sinds 1961 werkzaam bij de N.V. Bata Handelmaatschappij alhier, filiaal van een der grootste schoenen-organisaties ter wereld met vestigingen in meer dan 90 landen. Een studie-reis zal hem in de meest vooraanstaande mode-centra ter wereld brengen zoals: Londen, Amsterdam, Brussels, Paris, Milaan, Bologna en Hamburg.

Zuid- en Midden-America zal op deze reis ook vertegenwoordigd worden door deelnemers uit Mexico, Chili, Peru, Bolivia en Guyana. Voorts zullen landen als Nigeria, Kenya, Sierra Leone, Malawi, Uganda, Holland, Zweden, Jamaica en Trinidad acte de presence geven. De heer Macaay vertrekt op 4 maart en wij wensen hem goede reis en veel succes.

Jongen (14jr) steelt in hotel

ORANJESTAD. — Woensdagmiddag is in een hotelkamer in één der grote hotels een jongen betrapt, die er kennelijk was met de bedoeling iets te stelen. En half uur later kon de politie de 14-jarige jongen op hét strand aanhouden, daar hij in het bezit was van marihuana. De jongen, die bij de kinderpolitie geen onbekende is, verklaarde dat hij de marihuana van E.S.N. 18-jarige vriend had gekregen. Deze vriend werd ook even later door de politie aangehouden. Hij bekende de 14-jarige jongen vaker marihuana te hebben gegeven. Zelf was de 18-jarige op het moment van de aanhouding ook in het bezit van marihuana. Hij werd door de politie ingesloten.

De 14-jarige jongen bekende verder dat hij even voordat hij op het strand werd aangehouden, inderdaad in een hotelkamer was geweest om iets te stelen. Hij heeft verder ook toegegeven op 23 januari in een hotelkamer onder meer 200 dollar te hebben gestolen. Een gedeelte van dit geld had hij aan zijn 18-jarige vriend gegeven. De jongen is aan zijn ouders overgedragen. Door een vrouwelijke toerist is aangifte gedaan van diefstal van een ring met een smaragd ter waarde van 20.000 dollar uit haar hotel-kamer. Door de politie is woensdag negenmaal assistentie gegeven.

ORANJESTAD — Voor een bezoek van enkele dagen kwam op Aruba aan luchtmacht-commander R. Marland, die Aruba nog kende van dertig jaar geleden toen hij hier bij de Amerikaanse luchtmacht was gestationeerd met zijn squadron. Begrijpelijk dat de heer Marland Aruba erg veranderd vond en blij was dit persoonlijk te hebben kunnen zien.

Pater dr Bokx in Oranjestad

ORANJESTAD — De pastorie in Oranjestad heeft versterking gekregen met een nieuw kapelaan, pater drs. Anton Bokx. Hij is voor de eerste maal op de Nederlandse Antillen en was voordien twee jaar werkzaam op Puerto Rico. Het laatste jaar in de parochie Yauco. Pater Bokx behoorde tot één van de negen paters Dominicanen die in conflict raakten met de hulpbisschop van Ponce mgr Juan Torres Oliver.

GEBOREN

NATASCHA

10 Februari 1972.

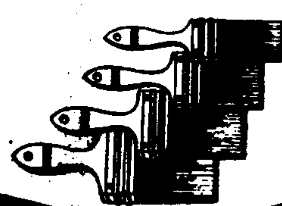
Dochter van Dick en Marion Pijper.

Tijdelijk adres: St. Elisabeth Hospitaal.

Met grote blijdschap geven wij U kennis van de geboorte van onze zoon en broertje

ERIK ROEL

Marianne Rober-Lodewijks
Hans Rober
Bas Paul





Hedenavond om 7.15 uur zal voor TELE-CURACAO en TELE-ARUBA

Zijn Excellentie S. G. M. Rozendal

GEVOLMACHTIGDE MINISTER VAN DE NEDERLANDSE ANTILLEN IN NEDERLAND het woord voeren.

De uitzending vindt plaats in samenwerking met alle lokale radio-omroepstations.

Awe nochi pa 7.15 ora pa TELE-CURACAO y TELE-ARUBA

Su Excellencia S. G. M. Rozendal

MINISTRO PLENIPOTENCIARIO DI ANTILLAS NA HULANDA lo haci uso di palabra.

E transmision ta tuma luga en cadena cu tur emisoranan di radio local.



DEPARTEMENT SOCIALE- EN ECONOMISCHE ZAKEN

BEKENDMAKING

De Directeur van het Departement Sociale- en Economische Zaken maakt bekend dat ingevolge de Beschikkingen van de Minister van Economische Zaken van de 8ste februari 1972 en krachtens het bepaalde bij de Ministeriële Beschikking van de 3de maart en de 10de juni 1971, (P.B. 1971, no. 23 en 66) artikel 2, lid 2, als gevolg van de genomen maatregelen op monetair gebied, de hieronder vermelde hoogst toelaatbare prijzen respectievelijk aan de kleinhandel en aan de consument van een aantal goederen, waaronder nieuwe merken, per aangegeven verpakkingseenheid, ingaande 11 februari 1972, voor wat betreft de eilandgebieden zoals vermeld, als volgt zijn vastgesteld:

Voor wat betreft de eilandgebieden Curacao en Bonaire:

	hoogst toelaatbare prijs aan de kleinhandel		hoogst toelaatbare prijs aan de consument
	verpakking	per eenheid	per eenheid
VERLAGINGEN			
Rijst			
BLUE RIBBON			
Golden Parboiled			
20/3 lbs.	17,60	0,88	1,05
Koffie			
SANKA (Instant)			
100/1 oz.	82,00	0,82	0,91
enveloppen			
Babyvoeding			
MOLENAAR'S			
Kinderkoeken			
6x12 pakjes	32,40	0,45	0,54
Maismeel (funchi)			
PEACOCK			
90 lbs.	13,61	0,252	0,30
Boter (roomboter)			
FERNLEAF			
ongezouten			
56/1 lbs.	66,64	1,19	1,40
licht gezouten			
28/1 lbs.	32,76	1,17	1,38
VERHOGING	[illegible]	[illegible]	
Suiker			
RIOPAILA			
25 kg.	11,80		
50 kg.	21,10		
1 kilo (gewogen)			0,52

Voor wat betreft het eilandgebied Aruba

	verpakking	per eenheid	per eenheid
Rijst			
BLUE RIBBON			
3/20 lbs.	16,05	5,35	6,42
VERLAGINGEN			
Koffie			
NESCAFE COLOMBIANA			
48/50 gr.	27,36	0,57	0,69
24/85 gr.	20,64	0,86	1,03
24/170 gr.	38,40	1,60	1,91
Thee			
NESTEA "Sacks"			
48/1,7 oz.	11,04	0,23	0,28
Lemon			
12/12 oz.	11,28	0,94	1,13
Lime, Orange & Berri			
48/1,7oz.	11,04	0,23	0,28
NESTEA			
24/1 oz.	22,80	0,95	1,14
12/2 oz.	20,04	1,67	2,03
12/3 oz.	29,04	2,42	2,97
Koffie			
MAXWELL-HOUSE			
Instant			
48/2 oz.	43,78	0,914	1,01
24/6 oz.	50,54	2,106	2,52
16/10 oz.	55,21	3,067	3,51
MAXWELL-HOUSE			
coffee			
Vac. coffee			
D. E. K.			
24/1 lbs.	48,91	2,038	2,47
Boter (roomboter)			
FRICO			
(ongezouten)			
56/1/2 lbs.	43,12	0,77	0,91

De Directeur
Drs. Th. G. M. Tijssen.







MONTAGNE – Er bestaat op het ogenblik op Curaçao bijna niets anders om over te praten en te schrijven dan CARNAVAL, want ook Curaçao kan carnaval vieren. Zoals ook in voorgaande jaren bewezen is, geeft de jeugd daarin het voorbeeld. De carnavalsfeesten op de scholen dezer dagen zijn het beste bewijs daarvan. Op slag lijkt Curaçao veranderd in een eiland van kabouters en feeën, maar ook van Chinezen en cowboys en om niet te vergeten ook van hippies en noem het maar op. Zo was er ook een kaartclub te zien en vormden de muskieten ook een geliefkoosd onderwerp. Steelbands zoals die van de mariniers en Jammis van Porta Blanco waren present, maar ook drumbands, welke er maar niet genoeg van kregen de bekende carnavals-tumba's en calypso's te spelen. Bij het zien van al die feestende kinderen blijft er maar één wens over: mogen de volwassenen op dezelfde onbevangen wijze in het komende weekeinde kans krijgen uit te dollen en te carnavallen, feestelijk, maar wel de veiligheid van iedereen in acht nemend. Want carnaval is een feest dat men samen moet vieren en niet in zijn eentje. Wat ons betreft: **bashé numa.**



.....Coromoto klinkt als een klok.....



......eindelijk eens feest op een doorgaans van droeve stoeten bekende straat......



......kussen is beter dan ruzie maken, ook in Banda Ariba......



......oud gedaan, helaas jong geleerd......, niet alleen te Montagne.



......bont Martinus-allerlei......



PANCHO PARACHUTE en PRINS JUMBOJET
jeugd-pancho en prins van Curaçao, ook van Montagne.





"......met clownerieën meer mens, zegt men in het Heilig Hart College......



......Montagnese jeugd-koningin......



......gemaskerd en wel in Montagne met mariniers in de achterhoede......

Een notitie waard......
'n Nieuw adres voor
"faciale"-behandeling
en
pedicure....

Escilma van Grieken

(Pas gediplomeerd in Nederland)
Groot Davelaarweg 11.
Tel.: 36634 (open tot 10 uur 's avonds)

CUNUCU
STEAK HOUSE NIGHT CLUB
PRESENTS

MARCI LYNNE
TWO SHOWS NIGHTLY
FROM MONDAY THROUGH SATURDAY
SHOWTIME 9:00 P.M. AND 11:00 P.M.
EVERY SUNDAY
CURACAO FAMOUS FOLKLORIC SHOW 9:00 P.M.

Stem af op de CUROM
Op 13 februari van
12.45 tot 19.00 uur
CARNAVAL OPTOCHT

WORLD LEADER IN ELECTRONICS

HITACHI

BRINGS YOU
A „FIRST" in

AIR CONDITIONING

Handsome styling is not all you get from the Hitachi room cooler . . . it's the only airconditioner which combines 230 and 240 voltage with 50-60 cycles! This means you can take your airco with you wherever you may move. It will work anywhere in the world! The RA 143c model, shown above, has a capacity of 13000 to 14000 BTU's, model RA183c-16 to 18000 BTU's. These beautiful airconditioners can be adjusted to four delightful different degrees of cooling through the combination of the front "swing" panel and the dial. Low ampere, large capacity room cooling, and QUIET operation make Hitachi airconditioners the equal leader of any airconditioner on the market.

Convince yourself by asking for a free demonstration at

DAVID CAPRILES & CO – Salinja
KALUF TRADING – W. Churchillweg
ALL ELECTRIC SALES – ARUBA

SOLE DISTRIBUTORS
THE NEW AMSTERDAM STORES

ZENITH
MORON SALES
ROODEWEG 33

AEROCONDOR DE COLOMBIA
Nu voor slechts f 147,-
met de comfortabele en gerieflijke jetprop electra
naar 6 steden in Colombia
Dit is Uw kans! ! !
Voor inlichtingen: Kerkstraat 8, tel. 12250 en tel. 11760.

DWERGEN te koop

De Surinaamse dwerg cocospalmen van de PLANTAGE GROOT SINT JORIS zijn bij uitstek geschikt voor huistuinen en weekend-huizen aan zee.

1 m. tophoogte f 7.50 p. st.
2 m. tophoogte f 50.– p. st.
3 m. tophoogte f 60.– p. st.

F. E. Perret Gentil – tel.: 38158

Plaats eens een zoekertje

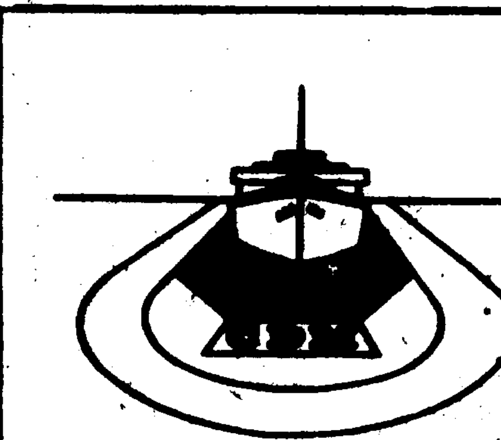
THE GREAT WALL
BAR RESTAURANT
長城酒家
CENTRO COMERCIAL ANTILIA
Groot-Davelaar Tel. 37694
For fine food & exotic cocktails

De veelzijdigste
UITVERKOOP Specials! BARATILLO

DE MOOISTE EN STERKSTE SCHOOLKLEDING! ! ! ! !
Voor meisjes:
SCHOOLJURKEN van f. 12.50 THANS voor f.3,– en f.6,–
SLACKSSETS van f. 14.50 THANS voor f.5.90
BLOESJES van f. 8.50 THANS voor f.3.50
SPECIAAL SCHOOLUNIFORM BLOESJES THANS f.1.50
Voor jongens:
PANTALONS–BELL BOTTOMS van . 14.50 THANS f.6.
OVERHEMDEN hippe dessins van f.10.50 – THANS f.3.–
SWEATERS lange en korte mouwen van f. 12.50 THANS f. 3.–

CASA LEON
BREEDESTRAAT (O)

LA PARILLADA Cas Corawog 78 – Tel. 35109
12 – 3 n.m. en van 6 – 12 n.m.
Gespecialiseerd in a la PARILLA en VLEESGERECHTEN
en INTERNATIONALE SCHOTELS
ELKE VRIJDAG, ZATERDAG en ZONDAG EXCLUSIEF
LUCHO en zijn gitaar



Faciliteiten naast scheepsreparaties

GENERAL ENGINEERING
STAALBEWERKING
STAALBOUW
ZAND- EN GRITSTRALEN

ONDERWATERTELEVISIE
DUIKERS

MOBIELE 140 TON'S KRAAN
EN ZWARE TRANSPORTMIDDELEN

NONDESTRUCTIEF ONDERZOEK
VAN METALEN
WAARONDER RONTGENOLOGISCH
LASONDERZOEK

"NEON LASER BEAM" TYPE L.T. 3 VOOR INDUSTRIELE DOELEINDEN

COMPUTER CONSULTING EN PROCESSING

N.V. CURACAOSE DOKMAATSCHAPPIJ
P.O. Box 153 Curacao tel. nr. 37200

CURACAO PARANDA
entertainment information courtesy of the CURACAO HOTEL ASSOCIATION

IN OUR "ROUNDABOUT" NIGHTCLUB
ATTRACTIVE
DI MARIE
Showtime: 11:00 p.m.
Saturday 2 shows: 11:00 p.m. & 12:30 a.m.
Dancing to the music of
NORMAN MORON & HIS COMBO
IN OUR COCKTAIL LOUNGE & DINING ROOM
E. CHATLEIN entertains you on the piano.
Every thursday tropical barbecue on the beach.
Flamboyant BEACH HOTEL-CASINO Tel. 53940

"PENTHOUSE": Cocktail lounge from 5:00 p.m., spectacular view and splendid cocktails. Supperclub: sophisticated gourmet dining and dancing. Dinner from 7:00 p.m.
"ROTISSERIE": Elegant gourmet dining with music from 7:00 p.m.
"KINI KINI BAR": Intimate ambiance from morning to midnight. Executive hour: 5:00 to 7:30 p.m.
"DUTCH HOUSE": 8:00 a.m. to 1:00 a.m. Breakfast, Brunch, Lunch, Dinner, Supper...
For reservations call maitre d' Josephia, Tel.: 13420
LA CAVE DE NEPTUNE NIGHTCLUB
PRESENTS
BUDD THOMPSON'S NEW SHOW
BODIES AND SOUL
SHOWTIME:
11 pm. nightly
Saturday:
10:30 pm. & 1 am.
Cover charge: f. 4.–
friday & saturday: f. 6.–
HOTEL INTER•CONTINENTAL CURACAO
Enjoy the good life at the...INTERCONTINENTAL!

February 12 & 13
LIMBURG CARNIVAL
Country Inn
Tel.: 36666
Admission: Carnival costume only
Tickets Limited

THE FABULOUS "SOIREE ROYALE" ......
A "JAN ARNTZ" super production directly from Europe!
CURAÇAO HILTON

Curaçao's most distinguished Airconditioned Restaurant, overlooking the Pontoon bridge Featuring Javanese Cooks. The "Bamboo Bar" is open only to restaurant visitors. Coat & Tie after 6 p.m. For reservations call 12915, after 11 a.m. Open daily, except Sundays.
RYSTTAFEL Restaurant INDONESIA

GRAND FASHION SHOW around the pool at 9:30 p.m. JEWELRY COLLECTION by ... Fuhrmann. BARBECUE PARTY with ... served in a romantic atmosphere under the stars. MUSIC by P.S.V. Steelband. $ 6.50 p.p. plus 10% service.
HOTEL ARTHUR FROMMER CURACAO
reservations, call 25200

Ranglijst CVB

WILLEMSTAD — Bij onze voorbeschouwing van de wedstrijden van deze week hebben wij ook een ranglijst gepubliceerd die de stand van zaken op dat moment aangaf. In het overzicht hebben wij abusievelijk vermeld dat Scherpenheuvel 23 doelpunten had gescoord; dat moest zijn 19 doelpunten. Van een geachte lezer kregen wij de reactie als zou de standenlijst niet in orde zijn. Naar zijn mening zouden wij bij het bepalen van de volgorde moeten uitgaan van het gemiddelde der gespeelde wedstrijden van de clubs. Wij willen om te beginnen deze lezer erop wijzen dat normaal een ranglijst wordt gepubliceerd op het einde van de eerste ronde en op het einde van de competitie. Dit houdt dan in dat elke vereniging even veel wedstrijden gespeeld heeft en dat men dan alleen rekening houdt met het aantal behaalde punten en eventueel het aantal doelpunten voor en tegen. Tegenwoordig is het zo dat bij een gelijk aantal competitie punten voor twee clubs het verschil in doelpunten voor en tegen de doorslag geeft, met dien verstande dat een club met een groter verschil in doelpunten vóór ook hoger op de ranglijst komt te staan dan een andere met een kleiner verschil (de uitkomst kan ook negatief zijn). Dit geldt uiteraard niet voor de nummers één en twee op het einde van de competitie; hier zullen beslissingswedstrijden moeten uitmaken wie zich kampioen of subkampioen mag noemen. Is het verschil in doelpunten voor twee clubs even groot dan haalt men het doelgemiddelde erbij om de rangorde te bepalen. Voor onze lezers publiceren wij echter vaker een standenlijst, om hen zo in staat te stellen beter de competitie te kunnen volgen. Om practische redenen plaatsen wij dan de vereniging met meer competitie punten boven een andere met minder punten, ook al zou deze een betere wedstrijdgemiddelde hebben met minder gespeelde wedstrijden. Dat is dan ook de reden geweest waarom wij in onze editie van maandag 7 februari jong Colombia en Veendam respectievelijk op de tweede en derde plaats hebben geplaatst en Sithoc nummer vier. Nogmaals een ranglijst heeft eigenlijk pas zin als alle clubs een gelijk aantal wedstrijden hebben gespeeld; immers bij de inhaal wedstrijden kan er van alles gebeuren. Wij hopen met het bovenstaande de geachte lezer voldoende te hebben ingelicht.

Meer winst van GEBE

ORANJESTAD — Uit het verslag van de werkzaamheden van de Rekenkamer over 1970 blijkt dat het Gemeenschappelijk Electriciteit bedrijf Bovenwindse eilanden in 1969 een winst maakte van 195 mille tegen 110 mille in 1968.

De verbetering van het resultaat van het bedrijf op Sint Maarten is te danken aan een toeneming van de opbrengsten met 265 duizend gulden, waartegenover een kostenstijging van 114 duizend gulden stond.

De Kamer rapporteert hierover: De jaarrekening over 1969, welke is gecontroleerd door een registeraccountant, is akkoord bevonden. De resultatenrekening sluit met een winstsaldo ad f. 195.000 (na aftrek van belasting ad f. 104.000), het vorige boekjaar was de winst f. 110.000 (na aftrek van belasting ad f. 58.000).

Zoals bekend wordt in deze vennootschap met een geplaatst aandelenkapitaal van twee miljoen gulden door het land en de N.V. OGEM gelijkelijk deelgenomen.

Per eiland is het resultaat als volgt te specificeren:

		1969		1968
St. Maarten		f. 372.000		f. 221.000
St. Eustatius	verlies	f. 34.000	verlies	f. 36.000
Saba	idem	f. 39.000	idem	f. 17.000
		f. 299.000		f. 168.000
af: winstbelasting		f. 104.000		f. 58.000
		f. 195.000		f. 110.000

De verbetering van het resultaat van het bedrijf op St. Maarten is te danken aan een toeneming van de opbrengsten met f. 265.000, waartegenover een kostenstijging stond van f. 114.000. De gemiddelde opbrengst en de gemiddelde kosten daalden tot respectievelijk f. 10.47 en f. 6.45 per 100 kwh, in 1968 was dit f. 10.84 en f. 7.36 per 100 kwh.

De overeenkomstige cijfers voor St. Eustatius zijn respectievelijk f. 21.— (in 1968 f. 22.04) en f. 39.99 (in 1968 f. 48.81) per 100 kwh. De stijging van het verlies op Saba is veroorzaakt door sterke toeneming van de kosten, waartegenover slechts een zeer geringe omzetstijging stond. Er zijn van het bedrijf op dit eiland geen gegevens betreffende opbrengst en kosten per kwh bekend.

The fool

WILLEMSTAD — Aan het eind van de "officiële mededelingen van de Curaçaose Basketbal Federatie" (vier paginas uitgegeven door het bestuur van de CUBAFE), genummerd 001/72 en gedateerd op 3 februari 1972 stond onder meer het volgende gedicht in het Engels afgedrukt:

No one can make you feel inferior without your consent.
The greatest of faults is to be conscious of none.
Find excuses for others but never for yourself.
If you give a woman an inch she'll park a car in it.
Every failure teaches a man something if he will learn.
When you argue with a fool be sure he isn't similarly engaged.

Dit gedicht is niet voor niets afgedrukt vooral als men elders in het mededelingenblad leest dat de vereniging R.K.S.V. Sithoc voor de verdere duur van de competitie Hoofdklasse geschorst is i.v.m. het niet opkomen voor het spelen van vastgestelde competitie-wedstrijden tegen Janwhe en Amstel, en dat het protest van R.K.S.V. Sithoc inzake de wedstrijd Sithoc — Olimpic, gespeeld op 7 oktober 1971 is afgewezen.

"The fool" (Sithoc) wasn't indeed similarly engaged in the argument".



WILLEMSTAD — Een bedrag van Nafl. 1000,- werd dinsdag geschonken aan het comité Carnaval 1972. Het geld, in de vorm van een chueque, werd voorzitter Omalio Meriën aangeboden door American Airlines district sales manager A. C. Sobrino.

Het is de tweede keer dat door deze luchtvaartmaatschappij een bijdrage wordt geleverd aan het Curaçaos Carnaval. In een recente aflevering van het tijdschrift "The American Way" dat o.m. verspreid wordt onder alle passagiers die met American Airlines vliegen, werd een zeer interessant artikel gewijd aan Carnaval op Curaçao. Het artikel is verlucht met zeer aantrekkelijke kleurenfoto's.

FOTO: De heer Meriën (links) ontvangt de cheque uit handen van de heer Sobrino, manager voor American Airlines op de Nederlandse Antillen.

NEDERLAND ZIT ZONDER KAARTEN

MüNCHEN — Alle 47.240 aan Nederland toegewezen entreekaarten voor de Olympische Spelen te München zijn uitverkocht. De belangstelling voor deze zo nabije Spelen is, zoals mocht worden verwacht, enorm gebleken. Nog dagelijks komen zowel bij American Express als bij het NOC aanvragen om toegangskaarten binnen.

Er werden alsnog pogingen in het werk gesteld om aan een aantal extra toegangsbewijzen te komen. Op de Duitse markt zijn nog kaarten te koop, maar het blijkt niet meer mogelijk te zijn om in de omgeving van München (een straal van ongeveer 70 km) een behoorlijke hotel-reservering te krijgen. Op dit moment zijn zelfs de meeste van de 110.000 beschikbare plaatsen op de campings al bezet.



De horecabedrijven en de middenstand in München hebben het initiatief genomen tot de instelling van een arbitragecommissie met betrekking tot de prijzen die de gasten tijdens de Spelen krijgen berekend.

In München verwacht men dat de meeste moeilijkheden bij de bezoekers van de Spelen zullen ontstaan door gebrek aan begrip voor de andere omstandigheden in de Beierse hoofdstad dan in de situatie bij hen thuis. Maar wanneer de bezoeker meent dat er werkelijk sprake is van bedrog, mag hij een beroep doen op de rechter. Wordt hij in het gelijk gesteld, dan kan de overtreder gedurende de Spelen zijn verkoopvergunning worden ontnomen.

Alle Westduitse medaillewinnaars tot en met de Spelen van 1968 zijn door het organisatiecomité voor de Spelen in München en Kiel uitgenodigd. Men verwacht dat meer dan 100 van hen aan die uitnodiging gevolg geven.

Groot is de belangstelling voor de Olympische jeugdkampen in München en in Kiel. Tachtig van de 126 landen waar nationale Olympische comitees bestaan, hebben aan de uitnodiging gevolg gegeven. Het Nederlands Olympisch Comité heeft ingeschreven voor het volledige kwantum van 65 deelnemers; te weten 46 heren en 19 dames.

Voor de derde maal in de geschiedenis zal de PTT Nederlandse Olympische postzegels uitgeven. Het wordt een serie van maximaal drie zegels, waarop geen toeslag wordt geheven. Eerder gaven de posterijen Olympische zegels uit ter gelgenheid van de Spelen die in 1928 in Amsterdam werden gehouden. De serie bestond uit acht zegels, zonder toeslag. De tweede serie werd uitgegeven ter gelegenheid van de Spelen in Melboune in 1956. Er waren toen vijf zegels met toeslag.

Tweehonderdvijfenzeventig dagen voor de opening van de Spelen, is in de Beierse hoofdstad de laatste grote sporthal voltooid. Het betreft hier de bokshal met de afmetingen 79 x 72 x 16 meter en een toeschouwerscapaciteit van 5750 plaatsen. Het gebouw dat op het terrein van de Messe staat, heeft ongeveer ƒ 25 miljoen gekost.

Geen bezwaar in staten tegen adoptie-ontwerp

WILLEMSTAD. — Bij de staten bestaat er in principe geen bezwaar tegen het Burgerlijk Wetboek en het Wetboek van Burgerlijke Rechtsvordering van de Nederlandse Antillen te wijzigen, zodat er voor een bepaalde groep pleegouders nog een mogelijkheid wordt geschapen hun pleegkind te adopteren. De staten achten dit alleszins redelijk. Een paar statenleden zouden wel graag van de regering willen weten om hoeveel gevallen het gaat, waar de regering had gezegd, dat er pleegouders zijn, die gaarne hun meerderjarig geworden kind alsnog willen adopteren. De volksvertegenwoordiging vertrouwt er op, dat de regering nog reageert voor de openbare behandeling over dit wetsontwerp.

Voor tweede keer opmeting van zelfde wegtrace

PHILIPSBURG. — Vandaag is landmeter H. D. Pouw begonnen met het traject Philipsburg naar de Julianaluchthaven met wegtrace uit te meten. Deze landmeter is in dienst van de NACO. In december 1971 heeft landmeter F. Baank ingenieur, van het Ingenieursbureau Grabowski uit Curacao hetzelfde wegtrace ook reeds afgemeten. Op Sint Maarten is men de mening toegedaan dat het eenvoudiger was geweest het gedane werk van de heer Baank te kopen te meer daar deskundigen de kosten van een dergelijke opmeting op tienduizend gulden schatten. Nu loopt men tevens het risico dat men straks kan gaan twisten volgens wel bestek de weg moet worden aangelegd, aangezien men toch niet van plan is een dubbele weg aan te gaan leggen.

Staten vragen naar commissarissen belasting

WILLEMSTAD. — Naar aanleiding van het wetsontwerp tot verlening van vergunning tot oprichting van de Canadian Finance Company n.v. is er door enige statenleden geïnformeerd naar het standpunt van de regering met betrekking tot een eventuele invoering van een zogenaamde commissarissenbelasting. Voor de rest hebben de staten geen bezwaar tegen het wetsontwerp.

WILLEMSTAD. — Bij koninklijk besluit van 20 januari 1972 is dr W. C. de la Try Ellis benoemd tot grootofficier in de orde van Oranje Nassau. Woensdag reikte gouverneur drs B. M. Leito de bij deze hoge onderscheiding behorende versierselen uit.



INGEZONDEN

Gehuwde onderwijzeres

Hoelang zullen de gehuwde onderwijzeressen nog de onrechtvaardigheid blijven accepteren die de overheid hun aandoet? Dezer dagen bij het invullen van hun belastingbiljet zullen zij merken dat terwijl anderen ongeveer 1 of 2 maanden salaris aan belasting betalen, de gehuwde onderwijzeres zelfs tot 3 à 5 maanden salaris aan belasting betaald. Is dat eerlijk?

Met welk recht neemt de overheid 3 tot 5 maanden salaris af van de gehuwde werkende vrouw terwijl anderen slechts 1 tot 2 maanden salaris aan belasting betalen? Omdat het vrouwen zijn misschien? Waarom probeert de overheid dit geld niet te krijgen van de grote handelaren, n.v.'s en dergelijke die vaak jaren achter zijn met het betalen van belasting?

Bij het uitbetalen krijgen de gehuwde onderwijzeressen wel het salaris van „ongehuwden" en als men daar aanmerkingen op heeft dan wordt doodleuk gezegd dat dit nu eenmaal wettelijk is geregeld. Dit noemen wij terecht voor de ene breed voor de andere heel smal.

Het lager onderwijs is voor een groot deel afhankelijk van gehuwde vrouwen. Als zij met z'n allen besluiten thuis te blijven (vergeet niet catochi verkopen levert goed op en is belastingvrij) dan zal de overheid maar moeten zien hoe de jeugd onderwijs moet krijgen. Men moet er niet op rekenen dat wat er jaarlijks van de kweekschool komt voldoende is om de gehuwde vrouwen te vervangen, want de meisjes van de kweekschool hebben geen belofte van kuisheid afgelegd en de jongens zijn nog steeds in de minderheid op de kweekschool.

Wat de gehuwde werkende vrouw die het dubbel zwaar heeft het meeste ergert is het feit dat terwijl zij grof geld aan belastingen betalen dit misbruikt wordt om dienstereizen van ministers en degeputeerden te betalen, luxe auto's te kopen (zijn Volkswagen en Datsun niet goed genoeg?) en cocktail-parties te organiseren.

Bovendien is er geen enkele sociale voorziening voor de gehuwde onderwijzeres wanneer zij ophoudt met werken. De meeste zijn niet in een pensioenfonds. Vele van hen werken al vijftien jaar of langer bij het onderwijs maar straks gaan zij met lege handen naar huis terwijl voor ministers en gedeputeerden vier jaren van clownerie voldoende zijn om een vet pensioen in de wacht te slepen. Wat is dit voor een regeling? De gehuwde onderwijzeressen eisen slechts rechtvaardigheid. Hou op ze te misbruiken.

C. Croes, C. Smit, J. Maduro, E. Wernet-Kelly, A. Wever, C. Dabian-Willems, M. Oduber-Yarz., A. Croes-Rozenberg, J. Croes, S. Fradl-Vries, D. Lacle-Herrera, A. Rivero, C. Scharbaay-Figaroa, D. Figaroa-Figaroa, H. v.d. Hans, C. M. v. Leenden, P. M. v.d. Hans, J. M. Nicolaas-Bleque, J. Farro-Kelly, M. B. Cristiaans-De Cuba, F. D. Morales-Odor, C. Frank. (Aruba).

Hier werken aan toekomst Antillen

WILLEMSTAD — In Cafe de Roskam — studentencafe — te Tilburg wordt op 4 maart het congres voortgezet over: Hier werken aan de toekomst van de Antillen. Het is de derde zitting van het congres, waaraan de Amigoe al uitgebreide aandacht heeft besteed. Tijdens de tweede zitting te Rotterdam werd een uitvoerend comite gevormd, dat uit de volgende personen bestaat: voorzitter Mildred Rienhart, secretaresse Consuelo Panneflek (Maliebaan 45, Utrecht), en leden George Vos, Carel de Haseth, Donny Panneflek, Bernhard Vlaun, Oswald Bell, James Lynch, Charles Romney en Humphrey Senior. Aldus een publicatie in Kontakto Antiyano.

"MANAGEMENT SERVICES"
organiseert op
ZONDAG 20 FEBRUARI a.s. in HOLIDAY-INN CURACAO

haar vierde studiedag met het volgende programma:

09.00 - 10.30:	DIAGNOSE VAN HET BEDRIJF Spreker: drs. H. Arends, Bedrijfspsycholoog
10.45 - 12.15:	BEDRIJFSHYGIENE Spreker: dr. L. C. F. G. Senden, Bedrijfsarts ALM
12.30 - 13.30:	LUNCH
13.45 - 15.15:	DISCIPLINE IN HET BEDRIJF Spreker: Ch. Jager, Management Services
15.30 - 17.00:	DOELMATIGHEID IN HET BEDRIJF Spreker: Ch. Jager, Management Services

Deze studiedag is bestemd voor leidinggevende functionarissen.
Kosten fls. 35,- per deelnemer,, inclusief lunch, te voldoen bij aanvang der studiedag. Tenue: sportshirt.
Opgave voor deelname tot donderdag 17 februari a.s. via telefoon 37843.

ECHTGENOTEN EN KINDEREN DER DEELNEMERS KUNNEN DIE DAG VRIJ GEBRUIK MAKEN VAN DE STRANDFACILITEITEN VAN HOLIDAY INN.

SCHEEPVAARTBEDRIJF

zoekt voor spoedig indiensttreding

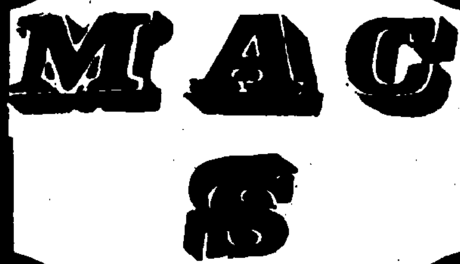
CANVASSER
(KLANTENBEZOEKER)

met eigen vervoermiddel. Liefst met ervaring.
Circulatum vitae te sturen onder nummer 1381 bureau van dit blad.
Geheimhouding verzekerd.

100 GULDEN BELONING

voor vinder van mijn hond "HOKIE", 31 december weggelopen.
Kortharig, lange staart, lichtbruin, lichter gekleurd masket, middelgroot, misschien ergens binnengelopen.

Herkenningspunten: gecastreerde reu, bovenhoektand ontbreekt.
Telefoon 53818 of dierenasiel telefoon 54300.

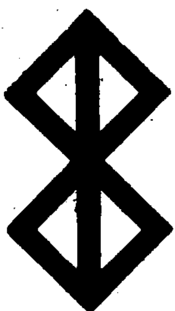


Voor vrijgezellen
hebben wij speciaal
een zeer aantrekkelijk
MAANDTARIEF



PLAZA PIAR geopend van 7 tot 6 uur p.m.
Aruba. Van Galenstraat 4, San Nicolas.

Speciaal voor Carnaval: alle soorten Blouses – Pantsuits.
MAXI'S: Pracht sortering jurken v.a. f. 12,50.
BOUTIQUE "MARGOT"
tot 7 u. n.m. geopend
Zondags geopend van 9 – 1.30 uur.
COUNTRY INN HOTEL
Tel.: 35149 – Curaçao, N.A.



Wij ontvingen weer houten
GEZONDHEIDS-SANDALEN
met hakje
SCHOENHANDEL BROKX
Strada - Caracasbaaiweg

Officiele Bekendmaking

VERKEERSMAATREGELEN

De Commissaris van Politie maakt bekend dat op zondag, 13 februari 1972 in verband met de grote carnavalsoptocht de navolgende verkeersmaatregelen zullen worden getroffen:

Vanaf 09.30 uur zal geen rijverkeer worden toegelaten op de Eijck van Voorthuijzenweg ter hoogte Recreationpark richting Pater Euwensweg. Dit verkeer zal worden omgelegd via de Roodeweg of de Gouverneur van Lansbergeweg.

Vanaf 09.30 uur zal de zuidelijke rijbaan van de Pater Euwensweg (richting stad) in zijn geheel worden afgesloten voor het rijverkeer.

Vanaf 10.00 uur zal geen rijverkeer worden toegelaten op de noordelijke rijbaan van de Pater Euwensweg. Het verkeer komende van de Van Leeuwenhoekstraat zal worden omgelegd via de Boerhavestraat.

Vanaf 09.30 uur zal geen rijverkeer worden toegelaten in de Breedestraat (O) en de Roodeweg vanaf de Van Hamelbergweg. Dit verkeer zal worden omgelegd via de Mgr. Niewindtstraat.

Vanaf 11.00 uur zal geen rijverkeer worden toegelaten op de brug "Koningin Emma der Nederlanden" vice versa.

Vanaf 11.30 uur zal ook het voetgangersverkeer over de brug "Koningin Emma der Nederlanden" vice versa worden afgesloten.

Vanaf 11.00 uur zal geen rijverkeer worden toegelaten over de Wilhelminabrug. Dit verkeer wordt bij de voet van de brug aan de noordzijde omgelegd via het gedempte gedeelte van het Waaigat.

Vanaf 11.00 uur zal geen rijverkeer worden toegelaten in de Columbusstraat richting Wilhelminaplein vanaf de Madurostraat. Dit verkeer zal worden omgelegd via de Prinsenstraat.

Vanaf 11.00 uur zal geen rijverkeer worden toegelaten over de naamloze weg ten westen van het Cultureel Centrum (Leeszaal) in de richting Pietermaai en Penstraat.

Vanaf 11.00 uur zal de Rotterdamweg, Dr. Hugenholtszweg, en de Dr. Maalweg in beide richtingen worden afgesloten voor het rijverkeer. Gelegenheid tot parkeren bij het eindpunt van de optocht is bij het Subt- en Willemstadterrein. Deze parkeerplaatsen zijn te bereiken via de Grebbelinieweg, Mato Grossoweg, Elmersstraat, Panoramaweg en de Bramendiweg.

Vanaf 11.00 uur zullen de taxi-standplaatsen in de Breedestraat (P) en op het Wilhelminaplein komen te vervallen. Dit geldt ook voor de halteplaatsen van de A.C.-bussen op het Plaza Brion.

De gehele dag zal niet geparkeerd mogen worden langs de volgende routes: Pater Euwensweg, Hamelbergweg, Breedestraat (O), Brionplein, Breedestraat (P), Pietermaai (smal), Penstraat, Dr. Martin Luther King Boulevard, Rotterdamweg, Dr. Hugenholtszweg en Dr. Maalweg. Het publiek wordt verzocht in eigen belang hieraan gevolg te geven.
In het algemeen dient het rijverkeer rekening te houden met verkeersstremmingen.

WEST-END telefoon 25252

VRIJDAG – ZATERDAG 7 & 9 P.M. ZONDAG 8.30 P.M.
Een griezelverhaal met een gruwelijke climax.
"LADY FRANKENSTEIN"
JOSEPH COTTON – ROSALBA NERI – MICKEY HAGERTY
Zij schiep een man van vlees en bloed met de ziel van een monster.
CINEMASCOPE. In het Engels.
f.2.– – f.1.25 Boven 18 jaar

VRIJDAG – ZATERDAG MIDNIGHT SHOW
De Sensasionele agent-film
"O.S.S. 117, OPERATION BANGKOK"
KERWIN MATHEWS – PIERRE ANGELI – ROBERT HOSSEIN
Vol aktie, avonturen en mooie meisjes. Gewaagd.
Engels, met Hollandse tekst.
f.2.– – f.1.25 Boven 18 jaar



ANTILLIAANSE REISVERENIGING

Ongelooflijk toch waar! ! !

Speciale excursie trip naar Costa-Rica en Merida met pinksteren (19 mei t/m 22 mei 1972).

Costa Rica (per jet) inclusief	Merida Venezuela inclusief
a) vliegreis	a) idem
b) zegelkosten + luchthavenbel.	b) idem
c) transport v/n vliegveld	c) idem
d) Hotel "Plaza" 2-pers.kamer	d) idem "La Pedregosa"
e) ontbijt	e) ontbijt + avondmaal
f) sightseeing San José + Vulcan Irazú	f) Teleferico
Prijs per pers. f. 250,-	idem f 285,-

Sluiting/betaaldatum uiterlijk 15 april 1972

Deelnemers Aruba-Bonaire extra retourkosten resp. f 44,- en f 36,-

Inschrijvingen:

Aruba:	tel. 3589 - 1899 - 5423 - 2553
Cur.:	tel. 35985 - 24208 - 53485 - 43149 - 53524
Bon.:	tel. 4205 - 4293 - 6208

W. J. Lemmers - voorzitter

GRADICIMENTO

na tur cu a demonstra nan atencion pa medio di tarjeta, telegram of personal, na morto i entierro di nos inolvidable esposa i mama

MARIA MAGDALENA CRISTIAAN

(mehor conoci Ija di Nechi)

Su Esposo i Jiunan
Rincon Bonaire.



EILANDGEBIED CURACAO
Dienst voor Arbeidszorg

De Afdeling Arbeidsbureau van de Dienst voor Arbeidszorg van het Eilandgebied Curacao kan door bemiddeling werkgelegenheid bieden aan

ERVAREN TIMMERLIEDEN

Gegadigden dienen zich zo spoedig mogelijk te melden, onder medebrenging van identiteitskaart en werkboekje bij het hoofdkantoor van de Dienst voor Arbeidszorg, Penstraat 322.
Tel.: 53200.

Wnd. Hoofd Dienst Arbeidszorg

H.H.
Elektromonteurs

ANTEM N.V.

zoekt

ELEKTROMONTEURS

die in het bezit zijn van LTS-diploma elektro en reeds enige jaren ervaring hebben.

Ook zij, die geen LTS-diploma hebben kunnen solliciteren, mits zij tenminste 5 jaar als elektromonteur hebben gewerkt.

Aangeboden: Een loon overeenkomstig met Uw ervaring en capaciteiten en zeer goede sociale voorwaarden.

Persoonlijk melden op 12-2-1972 tussen 10.00-12.00 uur op Parera, Plettenijweg z.n. bij de afdeling Personeelszaken.

CINE LANDIA

VRIJDAG 11, ZATERDAG 12 OM 7.00 & 9.00 N.M.
ZONDAG 13 OM 9.00 N.M.
WARNER BROTHERS presenteert PREMIERE van een spannende Cowboyfilm, in PANAVISION – TECHNICOLOR. Hij werd achtervolgd op de meest wrede en bloedige wijze.
JAMES GARNER.... acteur van de T.V.-serie MAVERICK, in een van zijn beste films. JAMES GARNER – LOU GOSSETT – SUSAN CLARK
SKIN GAME
In het Engels, met Spaanse tekst. In PANAVISION – TECHNICOLOR.
Entree: Fls. 2.00 – 1.25 BOVEN 18 JAAR

ZONDAG 13 OM 7.00 N.M.
Een keiharde gangsterfilm, in TECHNICOLOR, met:
GEORGE NADER – HEINZ WEISS in
BROADWAY'S DEADLY GOLD
In het Engels. IN TECHNICOLOR

ROXY AIRCONDITIONED.

VRIJDAG 11, ZATERDAG 12, ZONDAG 13 OM 8.30 N.M.
ATTENTIE: LET OP DE AANVANGSTIJDEN.
Een gedurfde oorlogsfilm in TECHNICOLOR.
Achtervolgd door Japanners bedreigd door inboorlingen, bereikten zij de vrijheid
DENNIS WEAVER – VERA MILES – KEITH LARSEN in:
MISSION BATANGAS
In het Engels. IN KLEUREN
Entee; Fls. 2.00 – 1.25 BOVEN 18 JAAR

ZONDAG 13 OM 6.30 N.M.
Wie had ooit gedacht dat deze jongen, iemand kon vermoorden.
IN KLEUREN:
TERENCE STAMP – ROBERT VAUGHN – NIGEN DAVENPORT
THE MIND OF MR. SOAMES
In het Engels, met Spaanse tekst. KLEUREN.

DRIVE-IN THEATER TELEFOON 35750

VRIJDAG 11, ZATERDAG 12 OM 7.00 & 9.00 N.M.
ZONDAG 13 OM 9.00 N.M.
PREMIERE, van een kluchtige film, in EASTMANCOLOR. Een non die ervaart dat in het leven ook nog iets anders bestaat. Zustertjes van de..... lichtere liefde. BRIGITTE BARDOT – ANNIE GIRARDOT in:
DE NONNEN VAN PARIJS
(THE NOVICES)
ENTREE: Fls. 2.00 In het Engels BOVEN 18 JAAR

VRIJDAG 11, ZATERDAG 12 OM 12.00 N.M.
PREMIERE, van een angstwekkende en dramatische film van de COLUMBIA PICTURES. IN KLEUREN.
LEE REMICK – RICHARD ATTENBOROUGH – IAN HOLM in:
A SEVERED HEAD
In het Engels, met Spaanse tekst. IN KLEUREN.
ENTREE: Fls. 2.00 BOVEN 18 JAAR

[illegible] OM 7.00 N.M.
Een aantrekkelijke, moderne verfilming van het aloude SPROOKJE.
Een film voor groot en klein.
ROODKAPJE
ENTREE: VOLWASSENEN Fls. 2.00 KINDEREN Fls. 1.00

BEKENDMAKING

De Directie van Handelmij.

EL CONTINENTAL N.V.

J. & M. Fruchter
maakt hierbij bekend dat de Heer
MORTIMER AXSON
met
ingang van 1 Februari 1972 benoemd is tot
ONDER-DIRECTEUR van haar firma



Attentie

Zoals altijd hebben wij de meest elegante

Japonnen - van katoen
Japonnen - voor 's middags
Japonnen - voor Uw Cocktailparty
Japonnen - voor 's avonds
Japonnen - de meest sportieve
Japonnen - voor elke gelegenheid

in onze beide zaken

La Casa Amarilla